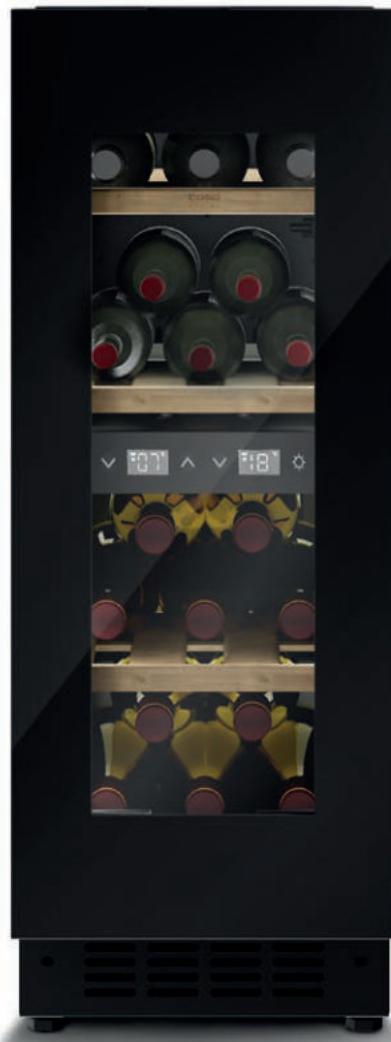




Original-Bedienungsanleitung | Instruction Manual | Mode d'emploi | Istruzione d'uso
Manual del usuario | Gebruiksaanwijzing | Руководство по эксплуатации | Bruksanvisning
Manual de instruções | Instrukcja Obsługi | מדריך הפעלה

Unterbau-Weinkühlschrank WineDeluxe WDU 18
Under-counter wine cooler WineDeluxe WDU 18
Armoire à vin encastrable WineDeluxe WDU 18
Frigorifero da banco per vini WineDeluxe WDU 18
Frigorífico bodega bajo encimera WineDeluxe WDU 18
Wijnkoelkast voor onder de toonbank WineDeluxe WDU 18
Винный холодильник под столом WineDeluxe WDU 18
Under-disk vinkylskåp WineDeluxe WDU 18
Frigorífico de vinhos de balcão WineDeluxe WDU 18
Podblatowa chłodziarka do wina WineDeluxe WDU 18
WineDeluxe WDU 18 מקרר יין תחת משטח





DE	Weitere Sprachen dieser Bedienungsanleitung finden Sie unter www.caso-design.de oder wenn Sie den QR-Code scannen.
EN	To see these operating instructions in more languages, visit www.caso-design.de or scan the QR code.
FR	Vous trouverez ce mode d'emploi en plusieurs langues sur www.caso-design.de ou en scannant le code QR.
IT	Ulteriori lingue di queste istruzioni per l'uso sono disponibili al seguente link www.caso-design.de o scansionando il codice QR.
ES	Este manual de instrucciones está disponible en otros idiomas en www.caso-design.de o escaneando el código QR.
NL	Je vindt deze gebruiksaanwijzing met vertaling in verschillende talen op de volgende link op de website www.caso-design.de . U kunt ook de QR-code scannen om toegang te krijgen tot de vertalingen.
RU	Это руководство по эксплуатации на других языках вы найдете, перейдя по ссылке www.caso-design.de или отсканировав QR-код.
SV	Det finns tillgång till flera språk i denna bruksanvisning på www.caso-design.de eller om du scannar QR-koden.
PT	Pode encontrar este manual de instruções noutras línguas em www.caso-design.de ou através da leitura do código QR.
PL	Więcej języków niniejszej instrukcji obsługi można znaleźć na stronie www.caso-design.de lub skanując kod QR.
HE	שפות נוספות של מדריך הפעלה זה ניתן למצוא בכתובת www.caso-design.de או על ידי סריקת קוד QR

Gerät / Device / Appareil /Apparecchio / Aparato / Aparaat / Прибор / Apparat / Aparelho / Urządzenie / המבחן	Weinkühlschrank / Wine Cooler / Cave à vin / Frigorifero per vini / Nevera para vinos / Wijnkoelkast / Винный холодильник / Vinkylskåp / Frigorífico de vinho / Lodówka do wina / מקרר יין
Name / Name / Nom / Nome / Denominación / Name / Наименование / Namn / Nome / Nazwa / שם המוצר	CASO WineDeluxe WDU 18
Artikel-Nr. / Item No. / N°. d'article / N. Articolo / Nº de art / Artikelnr. / Nº артикула / Artikel-nr. / N.º de artigo / Nr artykułu / מ.ט	07719
Leistung / Power / Puissance / Potenza / Potencia / Vermogens / Питание / Effekt / Desempenho / Wydajność / מ.ט	120 W / 120 Вт / 120
Täglicher Energieverbrauch durchschnittlich / Average daily energy consumption / Consommation quotidienne d'énergie moyenne / Consumo energetico quotidiano medio / Consumo de energía dia-rio medio / Dagelijks energieverbruik gemiddeld / Среднесуточное потребление энергии / Daglig energiförbrukning genomsnitt / Consumo médio diário de energia / Średnie dzienne zużycie energii / צריכת אנרגיה יומית ממוצעת	0.266kW.h/24h
Täglicher Energieverbrauch bei 16°C Umgebungstemperatur / Daily energy consumption at 16 °C ambient temperature / Consommation quotidienne d'énergie à une température ambiante de 16°C / Consumo energetico quotidiano ad una temperatura ambiente di 16 °C / Consumo de energía diario a 16°C temperatura ambiente / Dagelijks energieverbruik bij 16 °C omgevingstemperatuur / Суточное потребление энергии при температуре окружающей среды 16°C / vid 16 °C omgivningstemperatur / Consumo diário de energia à temperatura ambiente de 16°C / Dzienne zużycie energii przy temperaturze otoczenia 16°C / צריכת אנרגיה יומית בטמפרטורת סביבה של 16°	0.108kW.h/24h
Täglicher Energieverbrauch bei 32°C Umgebungstemperatur / Daily energy consumption at 32 °C ambient temperature / Consommation quotidienne d'énergie à une température ambiante de 32°C / Consumo energetico quotidiano ad una temperatura ambiente di 32 °C / Consumo de energía diario a 32°C temperatura ambiente / Dagelijks energieverbruik bij 32 °C omgevingstemperatuur / Суточное потребление энергии при температуре окружающей среды 32°C / vid 32 °C omgivningstemperatur / Consumo diário de energia à temperatura ambiente de 32°C / Dzienne zużycie energii przy temperaturze otoczenia 32°C / צריכת אנרגיה יומית בטמפרטורת סביבה של 32°	0.424kW.h/24h
Anschlussdaten / Mains data / Données de raccordement / Dati connessione / Conexión / Aansluitgegevens / Параметры подключения / Anslutningsdata / Dados de ligação / Dane przyłączeniowe / נתוני חיבור	220–240 V; 50Hz ; 1,2A
Außenabmessungen (B/H/T) / External measurements (W x H x D) / Dimensions externes (l/h/p) / Misure esterne (L/H/P) / Dimensiones exte-riores (An/H/P) / Afmetingen (BxHxD) / Габаритные размеры (Ш/В/Г) / Yttermått (BxHxD) / Dimensões externas (L/A/P) / Wymiary zewnętrzne (szer./wys./gl.) / ממדים חיצוניים (רוחב/גובה/עומק)	295 mm x 818 mm x 563 mm
Nettogewicht / Net weight / Poids net / Peso netto / Peso net / Nettogewicht / Bec / Nettovikt / Peso líquido / Masa netto / טוב לשימוש	35,3 kg
Kapazität / Capacity / Capacité / Capacità / Capacidad / Capaciteit / Вместимость / Kapacitet / Capacidade / Objętość / קיבולת	51 L (18 Flaschen / bottles / bouteilles / bottiglie / botellas / Flessen / бутылок / flaskor / Garrafas / Butelki / בקבוקים)
Klimaklasse / Climate class / Classe climatique / Classe climatica / Clase climática / Klimaatklasse / Климатический класс / Klimatklass / Classe climática / klasa klimatyczna / כיתת אקלים	ST

Garantiegeber: CASO GmbH | Raiffeisenstraße 9 | D-59757 Arnsberg

Service-Hotline International: Tel.: +49 (0) 29 32 / 80 55 4 – 99 | Fax: +49 (0) 29 32 / 80 55 4 – 77

eMail: kundenservice@caso-design.de | Internet: www.caso-design.de

Sie finden die aktuellste Version der Bedienungsanleitung auch auf unserer Homepage: www.caso-design.de

Dokument-Nr.: 07719 10-06-2025

Bildabweichungen zur Originalware sind technisch bedingt möglich.

Druck – und Satzfehler vorbehalten. © 2025 CASO GmbH

Warnhinweise

In der vorliegenden Bedienungsanleitung werden folgende Warnhinweise verwendet:

GEFAHR

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet eine drohende gefährliche Situation. **Falls die gefährliche Situation nicht vermieden wird, führt dies zum Tod oder zu schweren Verletzungen.**

- Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um die Gefahr des Todes oder schwerer Verletzungen von Personen zu vermeiden.

WARNUNG

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet eine mögliche gefährliche Situation. **Falls die gefährliche Situation nicht vermieden wird, kann dies zu schweren Verletzungen führen.**

- Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um Verletzungen von Personen zu vermeiden.

VORSICHT

Ein Warnhinweis dieser Gefahrenstufe kennzeichnet eine mögliche gefährliche Situation. **Falls die gefährliche Situation nicht vermieden wird, kann dies zu leichten oder gemäßigten Verletzungen führen.**

- Die Anweisungen in diesem Warnhinweis befolgen, um Verletzungen von Personen zu vermeiden.

HINWEIS

Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit der Maschine erleichtern.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Haushalt in geschlossenen Räumen zum Kühlen von Wein und anderen Getränken bestimmt. Das Gerät ist nur für den Einbau vorgesehen.

Dieses Gerät ist für den Gebrauch im Haushalt und in ähnlichen Anwendungsbereichen vorgesehen wie z. B.

- Personalküchenbereichen in Läden, Büros und anderen Arbeitsbereichen;
- in der Landwirtschaft und von Gästen in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
- Frühstückspensionen.

Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

WARNUNG

Gefahr durch nicht bestimmungsgemäße Verwendung! Von dem Gerät können bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung und/oder andersartiger Nutzung Gefahren ausgehen.

- Das Gerät ausschließlich bestimmungsgemäß verwenden.
- Die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Vorgehensweisen einhalten.

Ansprüche jeglicher Art wegen Schäden aus nicht bestimmungsgemäßer Verwendung sind ausgeschlossen. Das Risiko trägt allein der Betreiber.

Allgemeine Sicherheitshinweise**HINWEIS**

Beachten Sie für einen sicheren Umgang mit dem Gerät die folgenden allgemeinen Sicherheitshinweise:

- Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußere sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes Gerät nicht in Betrieb.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht durch Kinder vorgenommen werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät und seine Anschlussleitung sind von Kindern jünger als 8 Jahre fernzuhalten.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Gerät oder am Netzkabel vor. Lassen Sie Reparaturen nur von einer Fachwerkstatt durchführen, da nicht fachgerecht reparierte Geräte den Benutzer gefährden. Beachten Sie auch die beiliegenden Garantiebedingungen.
- Defekte Bauteile dürfen nur gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden. Nur bei diesen Teilen ist gewährleistet, dass sie die Sicherheitsanforderungen erfüllen werden.
- Für den Fall, dass Sie das Gerät schnell vom Netz nehmen müssen, muss die Steckdose frei zugänglich sein.
- Wenn die Tür für eine längere Zeit geöffnet ist, kann es zu einem erheblichen Temperaturanstieg in den Fächern des Gerätes kommen.
- Wenn das Kühlgerät längere Zeit leer steht, schalten Sie das Gerät aus, tauen es ab, reinigen es und lassen die Tür offen, um Schimmelbildung zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Gerät nur wie in der Bedienungsanleitung beschrieben, um mögliche Verletzungen durch Missbrauch zu vermeiden.
- Benutzen Sie das Gerät nicht:
 - wenn das Gerät selbst oder Teile beschädigt sind,
 - wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind,

HINWEIS

- Wickeln Sie das Netzkabel vor jedem Gebrauch vollständig ab. Achten Sie dabei darauf, dass das Netzkabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände beschädigt wird.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich mit Originalzubehör.
- Für den Einbau des Gerätes ist ein Raum von 303 cm x 820-880 cm x 580 cm Größe vorzusehen (siehe Abbildung „Einbaumaße“).
- Beachten Sie die Mindestabstände zu den umgebenden Einrichtungsgegenständen gemäß Abbildung „Gerätebelüftung“.
- Befestigen Sie das Gerät wie in Kapitel „Einbau in eine Küchenzeile“ beschrieben.

Gefahrenquellen – Brandgefahr / Gefahr durch brennbare Materialien / Explosionsgefahr

⚠ GEFAHR

Bei nicht sachgemäßer Verwendung des Gerätes besteht Brand- oder Explosionsgefahr durch Entzündung des Inhaltes.



Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise um Brandgefahr zu vermeiden:

Warnhinweis: Brandgefahr / Gefahr durch brennbare Materialien

- Lagern Sie in diesem Gerät keine explosionsfähigen Stoffe, wie zum Beispiel Aerosolbehälter mit brennbarem Treibgas.
- Das Treibmittel innerhalb des Gerätes ist brennbar.
- Der Kühlkreislauf des Gerätes darf nicht beschädigt werden.
- Verwenden Sie keine elektrischen Geräte innerhalb des Gerätes.
- Lagern Sie keine explosiven Stoffe wie Sprühdosen mit brennbarem Treibmittel in diesem Gerät.
- Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen.
- Reinigen Sie Gerät und Geräteteile nie mit leicht entzündbaren Flüssigkeiten. Die daraus entstehenden Gase können eine Brandgefahr darstellen oder explodieren.
- Lagern oder verwenden Sie kein Benzin oder andere feuergefährliche Gase und Flüssigkeiten in der Nähe von diesem oder anderen Gerät(en). Die Gase können eine Brandgefahr darstellen oder explodieren.

Gefahrenquellen – Gefahr durch elektrischen Strom

⚠ GEFAHR

Lebensgefahr durch elektrischen Strom!

Beim Kontakt mit unter Spannung stehenden Leitungen oder Bauteilen besteht Lebensgefahr!

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise um eine Gefährdung durch elektrischen Strom zu vermeiden:

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Gerätes. Werden spannungsführende Anschlüsse berührt und der elektrische und mechanische Aufbau verändert, besteht Stromschlaggefahr. Darüber hinaus können Funktionsstörungen am Gerät auftreten.
- Das Gerät darf nicht in Betrieb genommen werden, wenn die Anschlussleitung oder der Stecker beschädigt sind, wenn es nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallen gelassen oder beschädigt worden ist. Bei Beschädigung der Anschlussleitung oder des Steckers, müssen diese durch den Hersteller oder dessen Servicebeauftragten ersetzt werden, um Gefahren vorzubeugen.

Transportinspektion

⚠ WARNUNG

Bei der Inbetriebnahme des Gerätes können Personen- und Sachschäden auftreten! Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise um die Gefahren zu vermeiden:

- Verpackungsmaterialien dürfen nicht zum Spielen verwendet werden. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Auf Grund des hohen Gewichtes des Gerätes den Transport sowie das Auspacken und Aufstellen mit mindestens zwei Personen durchführen.

HINWEIS

- Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden.
- Melden Sie eine unvollständige Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport sofort dem Spediteur, der Versicherung und dem Lieferanten.

Anforderungen an den Aufstellort

Für einen sicheren und fehlerfreien Betrieb des Gerätes muss der Aufstellort folgende Voraussetzungen erfüllen:

- Bauen Sie Ihr Gerät in einem dafür vorgesehenen Möbelstück ein oder um.
- Installieren Sie das Gerät nicht an einem Platz mit direktem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen (Herd, Heizung, Heizgeräte, usw.). Direktes Sonnenlicht und Wärmequellen können den Energieverbrauch und die Kühlleistung negativ beeinflussen.
- Das Gerät ist nur für den Innenbetrieb ausgelegt. Stellen Sie es nicht in einer nassen oder sehr feuchten Umgebung auf.
- Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen von 16-38 °C vorgesehen.

⚠ **WARNING**

Brandgefahr durch Feuchtigkeit!

- Wenn stromführende Teile oder das Netzkabel feucht werden, kann dies zu einem Kurzschluss führen.
- Das Gerät ist für den Einsatz in geschlossenen Räumen vorgesehen. Betreiben Sie das Gerät nicht im Freien oder in Bereichen, in denen es Spritzwasser oder Feuchtigkeit ausgesetzt ist.

- Stellen Sie das Gerät nicht in einer heißen Umgebung oder in der Nähe von brennbarem Material auf.
- **WARNUNG:** Belüftungsöffnungen im Gerätgehäuse (und Einbaugehäuse) nicht verschließen.
- Die Steckdose muss leicht zugänglich sein, sodass das Stromkabel notfalls leicht herausgezogen werden kann.
- Aus Gründen der Energiesparsamkeit achten Sie bitte darauf, dass die Tür des Gerätes während des Betriebes geschlossen ist.

Elektrischer Anschluss

Für einen sicheren und fehlerfreien Betrieb des Gerätes sind beim elektrischen Anschluss folgende Hinweise zu beachten:

- Schließen Sie das Gerät an eine ordnungsgemäß installierte Steckdose an, deren elektrische Daten den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.
- Der Anschluss des Gerätes an das Elektrontetz darf maximal über ein 3 Meter langes, abgewickeltes Verlängerungskabel mit einem Querschnitt von 1,5 mm² erfolgen. Die Verwendung von Mehrfachsteckern oder Steckdosenleisten ist wegen der damit verbundenen Brandgefahr verboten.
- Vergewissern Sie sich, dass das Stromkabel unbeschädigt ist und nicht unter oder über heiße oder scharfkantige Flächen verlegt wird. Knicken Sie das Stromkabel nicht ab. Verlegen Sie das Stromkabel so, dass Sie nicht darüber stolpern.
- Das Gerät ist nicht dafür ausgelegt mit einem Gleichstrom-Wechselstrom-Konverter betrieben zu werden.
- Die Steckdose muss über einen 16A-Sicherungsschutzschalter abgesichert sein.
- Die elektrische Sicherheit des Gerätes ist nur dann gewährleistet, wenn es an ein vorschriftsmäßig installiertes Schutzleitersystem angeschlossen wird. Lassen Sie im Zweifelsfall die Hausinstallation durch eine Elektro-Fachkraft überprüfen. Der Hersteller kann nicht verantwortlich gemacht werden für Schäden, die durch einen fehlenden oder unterbrochenen Schutzleiter verursacht werden.

EN Safety

Warning notices

The following warning notices are used in the Operating Manual concerned here.

⚠ **DANGER**

A warning notice of this level of danger indicates a potentially dangerous situation. **If the dangerous situation is not avoided, this can lead to death or serious injuries.**

- Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the danger of death or serious personal injuries.

⚠ **WARNING**

A warning notice of this level of danger indicates a possible dangerous situation. **If the dangerous situation is not avoided, this can lead to serious injuries.**

- Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the personal injuries.

⚠ **ATTENTION**

A warning notice of this level of danger indicates a possible dangerous situation. **If the dangerous situation is not avoided, this can lead to slight or moderate injuries.**

- Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the personal injuries.

PLEASE NOTE

A notice of this kind indicates additional information, which will simplify the handling of the machine.

Intended use

This appliance is only intended for domestic use in closed rooms for cooling wine and other beverages. The appliance is only intended for use as a built-in cooler.

This appliance is intended for use in the home and in similar applications such as

- staff kitchen areas in shops, offices and other work areas;
- in agriculture and by guests in hotels, motels and other accommodation;
- bed and breakfasts.

Uses for a different purpose or for a purpose which exceeds this description are considered incompatible with the intended or designated use.

⚠ **WARNING**

Danger due to unintended use! Dangers can emanate from the device if it is used for an unintended use and/or a different kind of use.

- Use the device exclusively for its intended use.
- Observe the procedural methods described in this Operating Manual.

Claims of all kinds due to damages resulting from unintended uses are excluded. The User bears the sole risk.

General Safety information

PLEASE NOTE

Please observe the following general safety notices with regard to the safe handling of the device.

- Examine the device for any visible external damages prior to using it. Never put a damaged device into operation.
- If the power cord of this appliance is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its customer service or a similarly qualified person to avoid hazards.
- This unit may be used by children as of 8 years old and anyone with reduced physical, sensory or mental capabilities or a lack of experience and knowledge if they are supervised or have been instructed in connection with the safe use of the appliance and the dangers resulting from it.
- Cleaning and maintenance by the user must not be performed by children.
- Children are not allowed to play with the device.

PLEASE NOTE

- The device and its connecting cable must be kept away from children who are less than 8 years old.
- Do not make any modifications to the appliance or the power cord. Only have repairs carried out by a specialist workshop as appliances that have not been repaired properly endanger the user. Please also observe the enclosed warranty conditions.
- Defective components must always be replaced with original replacement parts. Only such parts will guarantee that the safety requirements are fulfilled.
- Pull out the drawers by the recessed grips. Watch your fingers, so they do not get caught between the drawers and the unit.
- The power outlet must be freely accessible in case you need to disconnect the appliance from the mains quickly.
- If the door is left open for a longer period of time this may result in a significant rise in temperature around the appliance's shelves.
- If the cooler is left empty for a longer period of time, you should turn it off, defrost it, clean it and leave the door open to prevent mould forming.
- Use the appliance only as described in the user's guide to avoid possible injury from misuse.
- Do not use the appliance:
 - if the appliance itself or parts are damaged,
 - if the power cord or plug is damaged,
- Always unwind the power cord completely before use. When doing so, ensure that the power cord is not damaged by sharp edges or hot objects.
- Only use the appliance with original accessories.
- A space 303 cm x 820-880 cm x 580 cm in size is required for installation of the appliance (see the "Installation dimensions" illustration).
- Please note the minimum clearance to surrounding fixtures as shown in the "Appliance ventilation" illustration.
- Install the appliance as described in the "Installation in a kitchen cabinet" section.

Sources of danger – Risk of fire / flammable materials used. Danger of burns or of explosion

⚠ DANGER

There is a danger of burns and explosion due to excess pressure that is created in the event the device is not used properly. Observe the following safety notices to avoid dangers of burns or an an explosion: **Warning: Risk of fire / flammable materials used.**



⚠ DANGER

- Do not store explosive substances in this appliance, such as aerosol containers with flammable propellant gas.
- Blowing gas inside the unit is flammable.
- Do not damage the cooling circuit of the device.
- Do not use electrical devices inside the device.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process.
- Never use the device to store or dry flammable materials. Never clean appliance parts with flammable fluids. The fumes can create a fire hazard or explosion.
- Do not store or use gasoline or any other flammable vapours and liquids in the vicinity of this or any other appliance. The fumes can create a fire hazard or explosion.

Sources of danger – Dangers due to electrical power

⚠ DANGER

Mortal danger due to electrical power!

Mortal danger exists when coming into contact with live wires or subassemblies!

Observe the following safety notices to avoid dangers due to electrical power:

- Do not open the housing on the device under any circumstances. There is a danger of an electrical shock if live connections are touched and the electrical or mechanical structure is altered. In addition, functional faults on the device can also occur.
- Do not operate this device if it has a damaged cable or plug, if it is not working properly or if it has been damaged or dropped. If the power cable or plug are damaged, then they must be replaced by the manufacturer or its service agent in order to avoid a hazard.

Transport inspection

⚠ WARNING

- Packaging materials may not be used for playing. There is a danger of suffocation.
- Use two persons to transport, unpack and set down the appliance because of its heavy weight.

PLEASE NOTE

- Examine the shipment for its completeness and for any visible damages.
- Immediately notify the carrier, the insurance and the supplier about any incomplete shipment or damages as a result of inadequate packaging or due to transportation.

Setup location requirements

In order to ensure the safe and trouble-free operation of the device, the setup location must fulfil the following prerequisites:

- Only install your appliance in a piece of furniture which is suitable for this purpose and can bear the weight of the appliance even when completely full.

- Locate the appliance away from direct sunlight and sources of heat (stove, heater, radiator, etc.). Direct sunlight and heat sources may adversely affect energy consumption and cooling performance.
- This unit is not designed for use in a garage or any other outside installation.
- This cooling appliance is intended for ambient temperatures of 16–38 °C.

⚠ WARNING

Fire hazard due to moisture!

- ▶ If live parts or the power cord get wet, this can lead to short circuits.
- ▶ The appliance is intended for use in closed rooms. Do not operate the appliance outdoors or in areas where it is exposed to splashing water or moisture.

- Do not set up the appliance in a hot environment or near flammable material.
- WARNING: Do not block the ventilation openings in the appliance housing (and installation housing).
- The power socket must be easily accessible so that the power cord can be disconnected easily in case of an emergency.
- For energy saving reasons please ensure that the door is closed when the appliance is turned on.

Electrical connection

In order to ensure the safe and trouble-free operation of the device, the following instructions must be observed for the electrical connection:

- Connect the appliance to a properly installed power outlet with electrical data corresponding to the rating plate's specifications.
- The connection between the device and the electrical network may employ a 3 meter long (max.) extension cable with a cross-section of 1.5 mm². The use of multiple plugs or gangs is prohibited because of the danger of fire that is involved with this.
- Do not bend the power cord. Place the power cord in a way so that you do not trip over it. Make sure that the power cable is undamaged and has not been installed under or over hot or sharp surfaces.
- This unit is not designed to be installed in an RV or used with an inverter.
- The electrical outlet must be protected by a 16A safety cut-out switch.
- The electrical safety of the device is only guaranteed if the device is connected to a properly installed protective conductor system. If in doubt, have the house installation checked over by a qualified electrician. The manufacturer cannot be made responsible for damages that are caused by a missing or damaged protective conductor.

FR

Sécurité

Avertissements de danger

Dans le présent mode d'emploi vous pourrez trouver les avertissements suivants:

⚠ DANGER

Un avertissement à ce niveau de danger signale un risque de situation dangereuse. Si cette situation dangereuse n'est pas évitée, elle peut entraîner la mort ou des blessures dangereuses.

- ▶ Il faut suivre les instructions données dans cet avertissement afin de prévenir tout danger de mort ou de blessures graves pour les personnes.

⚠ ATTENTION

Ce niveau de risque indique la présence possible d'une situation de danger. Si cette situation dangereuse n'est pas évitée, elle peut entraîner des blessures graves.

- ▶ Il faut suivre les instructions données dans cet avertissement afin de prévenir tout danger de blessures graves.

⚠ PRUDENCE

Ce niveau de risque indique la présence possible d'une situation de danger. Si cette situation dangereuse n'est pas évitée, elle peut entraîner des blessures légères ou superficielles.

- ▶ Il faut suivre les instructions données dans cet avertissement afin de prévenir les blessures de personnes.

REMARQUE

Cette indication est accompagnée d'informations complémentaires pour faciliter l'utilisation de l'appareil.

Utilisation conforme

Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique dans des locaux fermés pour refroidir du vin et d'autres boissons. L'appareil est uniquement prévu pour être encastré.

Cet appareil est destiné à un usage domestique et à des applications similaires, par exemple

- dans les cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres lieux de travail ;
- dans l'agriculture et par les clients des hôtels, motels et autres lieux d'hébergement ;
- dans les chambres d'hôtes ;

Toute autre utilisation est considérée comme non conforme.

⚠ ATTENTION

Danger en cas d'utilisation non conforme ! En cas d'usage non conforme et/ou non approprié l'appareil peut devenir une source de danger.

- ▶ Utiliser l'appareil uniquement de façon conforme.
- ▶ Respecter les procédures décrites dans ce mode d'emploi.

Tout recours en garantie est supprimé en cas de dommages causés par une utilisation non conforme. L'utilisateur est entièrement responsable des risques encourus.

Consignes de sécurité générales

REMARQUE

Pour une utilisation en toute sécurité de l'appareil veuillez observer les consignes générales de sécurité suivantes :

- ▶ Avant son utilisation s'assurer qu'il ne comporte pas de défauts visuels. Ne jamais mettre en marche un appareil détérioré.
- ▶ Si le cordon d'alimentation de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente ou par une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

Inhaltsverzeichnis - Bedienung

EN	1	Allgemeines.....	29
FR	1.1	Informationen zu dieser Anleitung	29
IT	1.2	Haftungsbeschränkung	29
ES	1.3	Urheberschutz.....	29
ES	1.4	Lieferumfang und Transportinspektion	29
NL	1.5	Auspicken	29
NL	2	Aufbau und Funktion.....	29
RU	2.1	Gerätemaße	30
SV	2.2	Einbaumaße	30
PT	2.3	Gerätebelüftung	30
PT	2.4	Gesamtübersicht.....	30
PL	2.5	Wechsel des Türanschlages.....	30
PL	2.6	Einbau in eine Küchenzeile	31
HE	2.7	Tür ausrichten	34
HE	2.8	Tür öffnen	35
	2.9	Holzlagerböden	35
	2.9.1	Holzlagerboden entfernen und einsetzen	35
	2.10	Option der Flaschenlagerung.....	35
	2.11	Aktivkohlefilter auswechseln	36
	2.12	Typenschild	36
	3	Bedienung und Betrieb	36
	3.1	Bedienelemente	36
	3.1.1	Symbole im Display.....	36
	3.2	Betrieb des Geräts.....	36
	3.2.1	Ein- und Ausschalten.....	36
	3.2.2	Einstellen der Temperatur	36
	3.3	Beleuchtung.....	36
	3.3.1	Eco-Modus einstellen.....	36
	3.3.2	Einstellen der Lichtintensität.....	37
	3.4	Ton ausschalten.....	37
	3.5	WiFi-Steuerung.....	37
	4	Reinigung und Pflege	37
	4.1	Sicherheitshinweise.....	37
	4.2	Reinigung	37
	5	Störungsbehebung	37
	5.1	Sicherheitshinweise.....	37
	5.2	Tabelle Störungsursachen und -behebung	37
	6	Entsorgung des Altgerätes.....	38
	6.1	Entsorgung der Verpackung	38
	7	Garantie	38

1 Allgemeines

Lesen Sie die hier enthaltenen Informationen, damit Sie mit Ihrem Gerät schnell vertraut werden und seine Funktionen in vollem Umfang nutzen können. Ihr Gerät dient Ihnen viele Jahre lang, wenn Sie es sachgerecht behandeln und pflegen. Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Gebrauch.

1.1 Informationen zu dieser Anleitung

Diese Bedienungsanleitung ist Bestandteil des WineDeluxe WDU 18 (nachfolgend als Gerät bezeichnet) und gibt Ihnen wichtige Hinweise für die Inbetriebnahme, die Sicherheit, den bestimmungsgemäßen Gebrauch und die Pflege des Gerätes.

Die Bedienungsanleitung muss ständig am Gerät verfügbar sein. Sie ist von jeder Person zu lesen und anzuwenden, die mit der:

- Inbetriebnahme,
- Störungsbehebung und/oder
- Reinigung

des Gerätes beauftragt ist.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung auf und geben Sie diese mit dem Gerät an Nachbesitzer weiter.

1.2 Haftungsbeschränkung

Alle in dieser Anleitung enthaltenen technischen Informationen, Daten und Hinweise für die Installation, Betrieb und Pflege entsprechen dem letzten Stand bei Drucklegung und erfolgen unter Berücksichtigung unserer bisherigen Erfahrungen und Erkenntnisse nach bestem Wissen. Aus den Angaben, Abbildungen und Beschreibungen in dieser Anleitung können keine Ansprüche hergeleitet werden. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden aufgrund:

- Nichtbeachtung der Anleitung
- Nicht bestimmungsgemäßer Verwendung
- Unsachgemäßer Reparaturen
- Technischer Veränderungen, Modifikationen des Gerätes
- Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile
- Verwendung von nicht zugelassenem Zubehör

Modifikationen des Gerätes werden nicht empfohlen und sind nicht durch die Garantie gedeckt. Übersetzungen werden nach bestem Wissen durchgeführt. Wir übernehmen keine Haftung für Übersetzungsfehler, auch dann nicht, wenn die Übersetzung von uns oder in unserem Auftrag erfolgte. Verbindlich bleibt allein der ursprüngliche deutsche Text.

1.3 Urheberschutz

Diese Dokumentation ist urheberrechtlich geschützt. Alle Rechte, auch die der fotomechanischen Wiedergabe, der Vervielfältigung und der Verbreitung mittels besonderer Verfahren (zum Beispiel Datenverarbeitung, Datenträger und Datennetze), auch teilweise, behält sich die CASO GmbH vor. Inhaltliche und technische Änderungen vorbehalten.

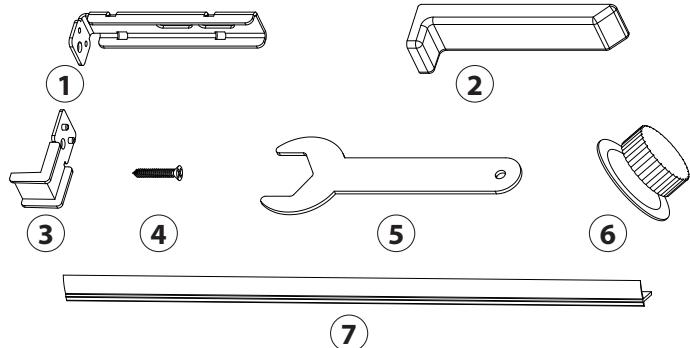
1.4 Lieferumfang und Transportinspektion

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- WineDeluxe WDU 18
- 3 x Holzlagerbogen
- Ersatzschrauben für den Wechsel des Türanschlags
- Bedienungsanleitung

Lieferumfang für den Einbau

1. 2 x Befestigungswinkel
2. 2 x Abdeckungen für die Befestigungswinkel
3. 2 x Abstandshalter
4. 6 x Schrauben
5. 1 x Maulschlüssel
6. 1 x Saugnapf
7. 2 x Abdeckprofile



1.5 Auspacken

Zum Auspacken des Gerätes gehen Sie wie folgt vor:

- Entnehmen Sie das Gerät aus dem Karton und entfernen Sie das innere und äußere Verpackungsmaterial.
- Das Gerät sollte nur aufrecht transportiert werden.
- Das Gerät darf maximal um 45 Grad gekippt werden, sonst kann das Kühlsystem beschädigt werden.
- Reinigen Sie den Innenraum mit handwarmen Wasser und einem weichen Lappen.
- Schließen Sie das Gerät erst nach min. 24 Stunden Wartezeit an das Stromnetz an und schalten Sie es ein, legen Sie erst danach Weinflaschen oder andere Getränke in das Gerät.

HINWEIS

- Entfernen Sie die Schutzfolie erst kurz bevor das Gerät am Einsatzort aufgestellt wird, um Kratzer und Verschmutzungen zu vermeiden.
- Heben Sie wenn möglich die Originalverpackung während der Garantiezeit des Gerätes auf, um das Gerät im Garantiefall wieder ordnungsgemäß verpacken zu können.

WARNING

- Achtung! Stellen Sie das Gerät vorsichtig ab, um Glasbruch zu vermeiden.

2 Aufbau und Funktion

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zu Aufbau und Funktion des Gerätes.

DE

EN

FR

IT

ES

NL

RU

SV

PT

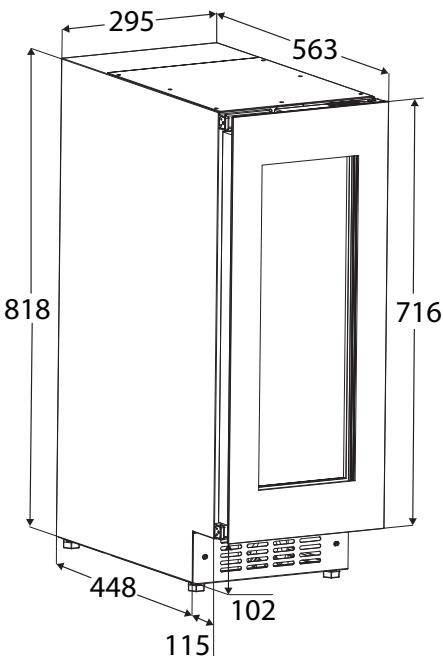
PL

HE

2.1 Gerätemaße

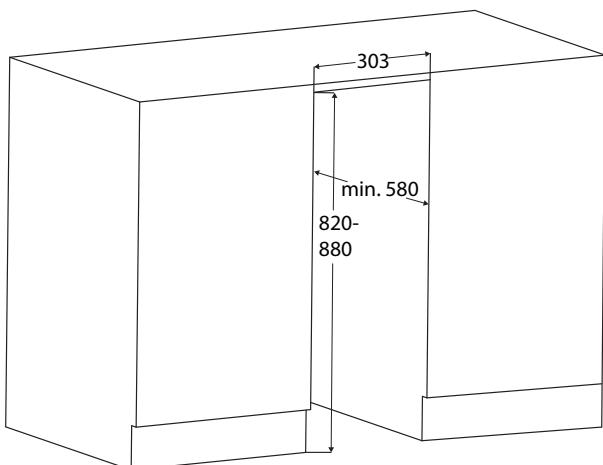
Seitenansicht

EN
FR
IT
ES
NL
RU
SV
PT
PL
HE



* Die Einbauhöhe kann durch die verstellbaren Füße bis zu 878 mm erhöht werden.

2.2 Einbaumaße



Der Küchenschrank muss horizontal und vertikal ausgerichtet sein.

Das Kabel ist 2 m lang. Die Steckdose darf sich nicht hinter dem Gerät befinden und muss leicht zugänglich sein.

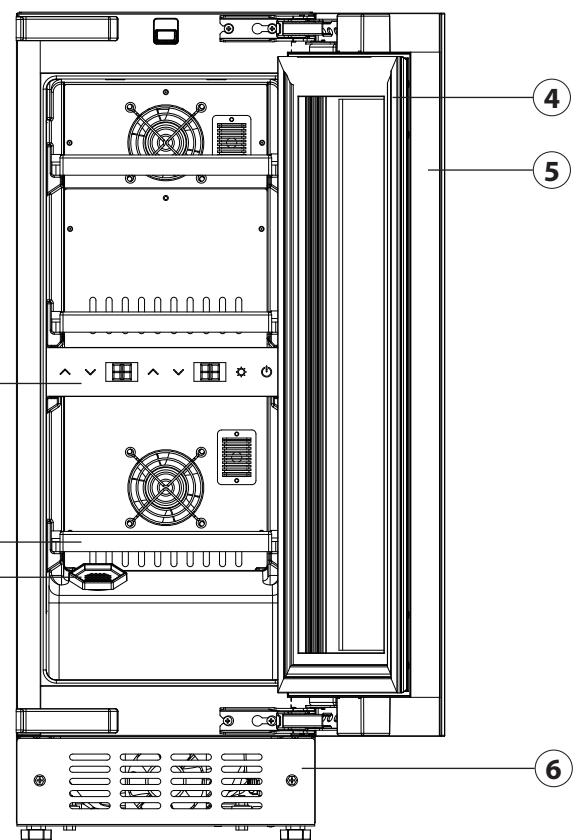
Der Einbau des Gerätes darf nur von geschultem Personal durchgeführt werden. Dafür sind mindestens zwei Personen erforderlich. Überprüfen Sie vor dem Einbau die Einbaumaße.

2.3 Gerätelüftung

HINWEIS

- Der erforderliche Luftaustausch erfolgt im Sockelbereich.

2.4 Gesamtübersicht



1 Bedienfeld

2 Holzlagerboden

3 Aktivkohlefilter

4 Türdichtung

5 Türrahmen

6 abnehmbare Sockelleiste

2.5 Wechsel des Türanschlages

Türscharniere sollten nur von geschultem Fachpersonal gewechselt werden. Für den Wechsel sind mindestens zwei Personen erforderlich. Wenn Sie den Türanschlag wechseln wollen, sollten Sie dies VOR dem Einbau erledigen.

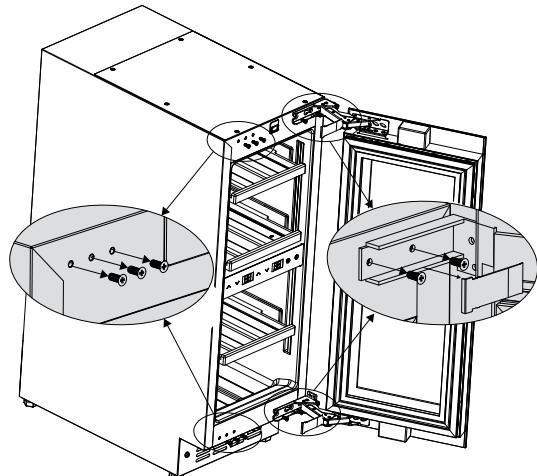
► WARUNG

Verletzungsgefahr und Sachschäden

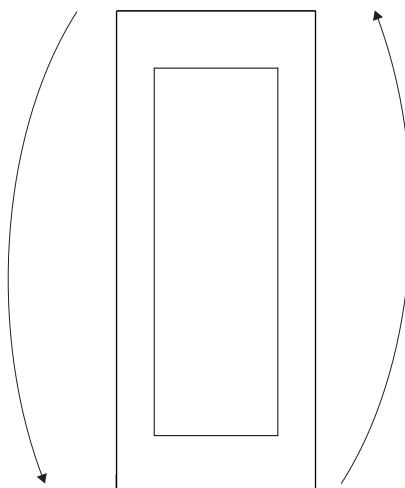
- Hohes Gewicht der Tür. Den Umbau nur durchführen wenn das Gewicht der Tür gehoben werden kann.
- Verletzungsgefahr durch Herausfallen der Tür! Wenn die Scharniere nicht richtig festgeschraubt sind, kann die Tür herausfallen. Dies kann zu schweren Verletzungen und zur Beschädigung der Tür führen.

1. Das Gerät sollte beim Wechsel des Türanschlages vom Stromnetz getrennt sein.
2. Öffnen Sie die Tür mit dem mitgelieferten Saugnapf. Legen Sie den Saugnapf dafür auf und drehen Sie ihn fest.

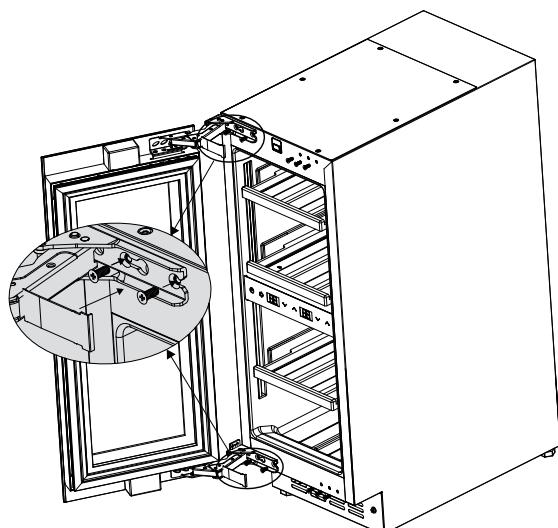
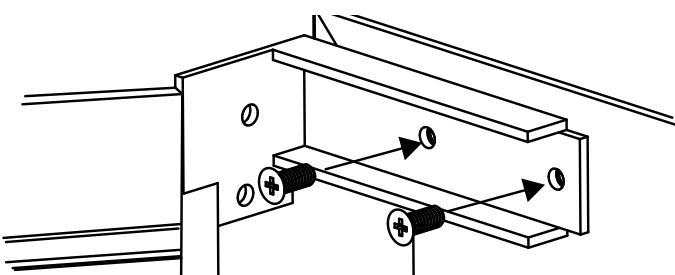
3. Abdeckungen und Schrauben am Gerät entfernen.



4. Tür abmontieren und um 180° drehen.



5. Tür auf das Gerät aufsetzen. Die Tür muss von einer Person festgehalten werden, während die andere Person die Schrauben oben und unten an dem Gerät festdreht.



6. Abdeckung aufsetzen. Kontrollieren Sie ob die Tür fest montiert ist und vernünftig schließt.

2.6 Einbau in eine Küchenzeile

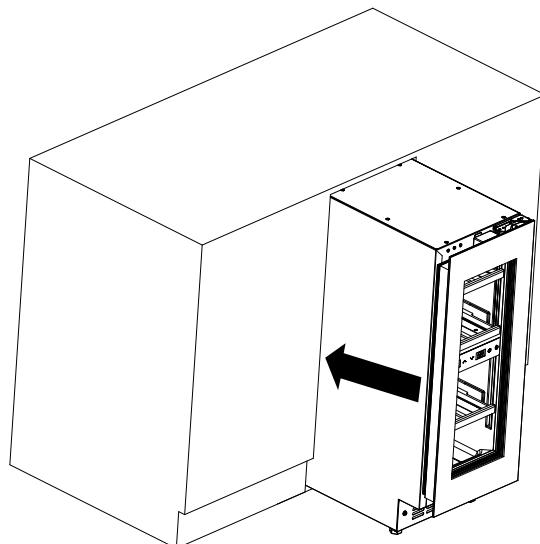
Überprüfen Sie vor dem Einbau die Einbaumaße und achten Sie auf die Hinweise.

⚠️ WARNUNG

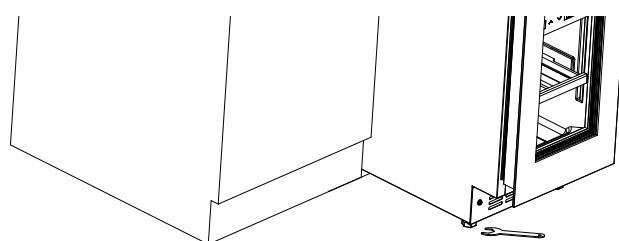
Brandgefahr durch Kurzschluss!

- Beim Einschieben des Gerätes in die Nische die Netzan schlussleitung nicht quetschen, einklemmen oder beschädigen.
- Gerät nicht mit defekter Netzanschlussleitung betreiben.

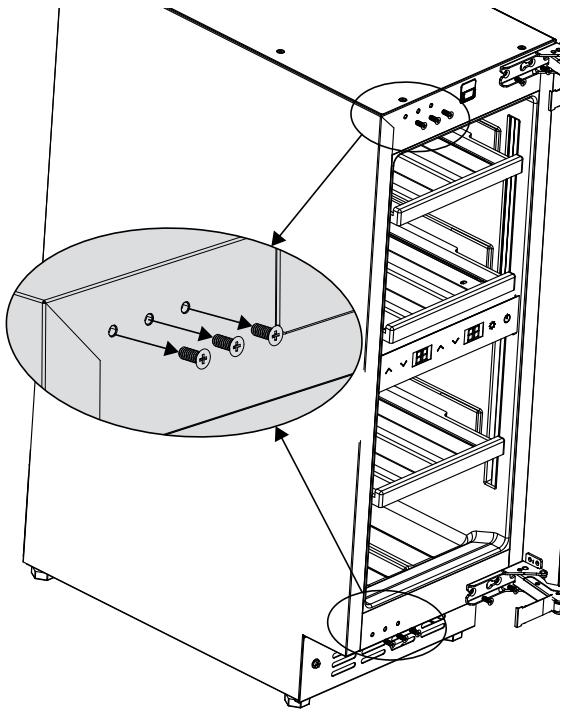
1. Netzkabel zum Bereich der Steckdose verlegen.
2. Gerät zu 2/3 in den Möbelkorpus einschieben.



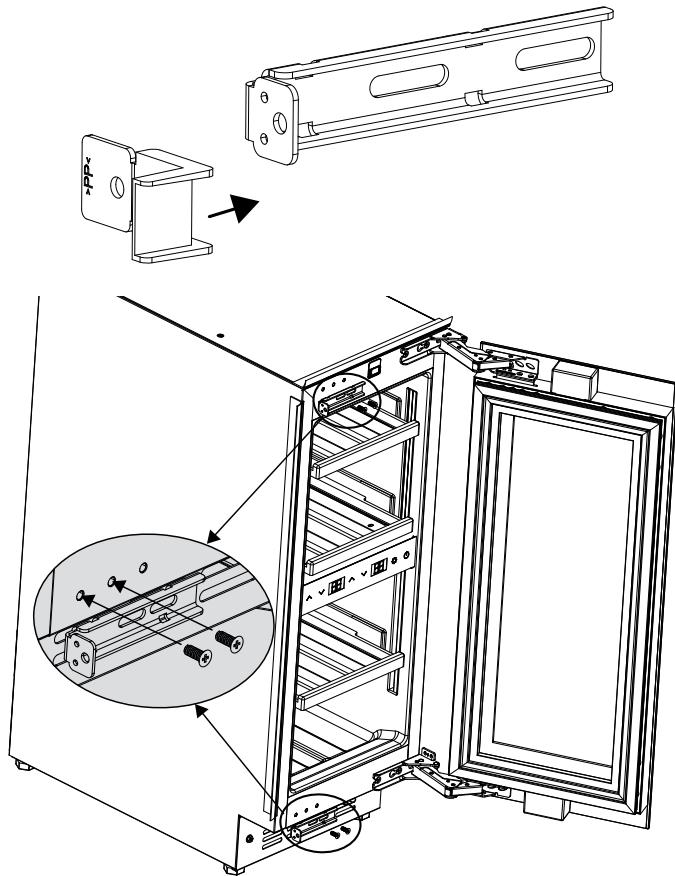
3. Stellfüße mithilfe des mitgelieferten Maulschlüssels so weit rauschrauben, bis das Gerät oben mit dem Möbelkörper bündig ist. Ziehen Sie das Gerät hierzu ggf. aus der Einbaunische.



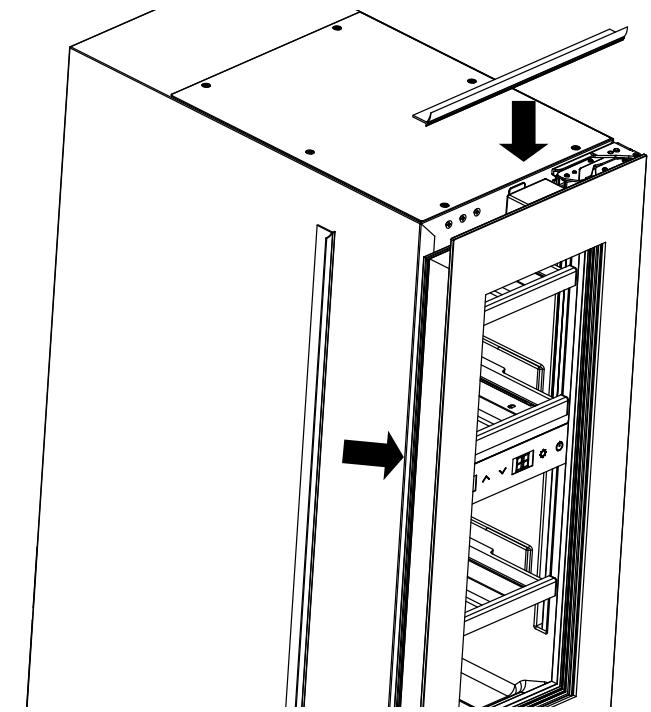
4. Öffnen Sie die Tür mit dem mitgelieferten Saugnapf. Legen Sie den Saugnapf dafür auf und drehen Sie ihn fest.
5. Schrauben auf der vom Scharnier abgewandten Seite entnehmen.



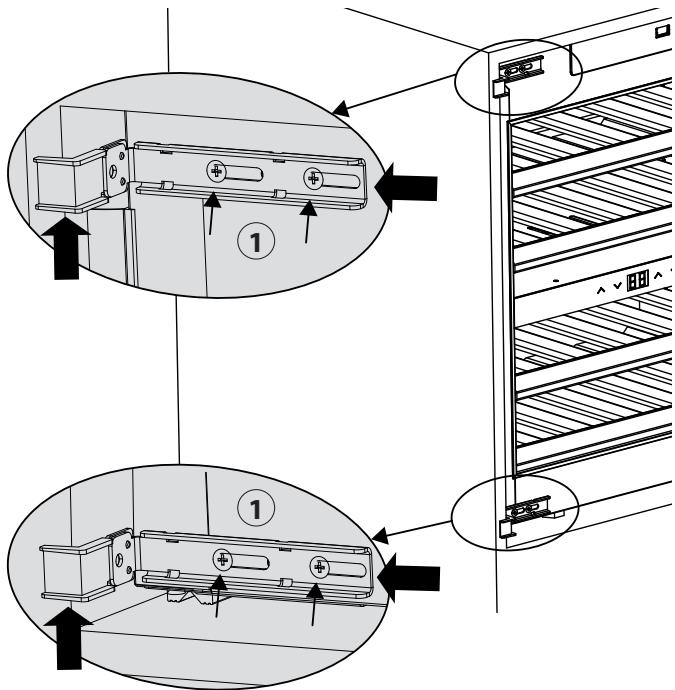
6. Abstandshalter auf Befestigungswinkel stecken und zusammen anschrauben. Je nach Türanschlag entsprechend andere Position.



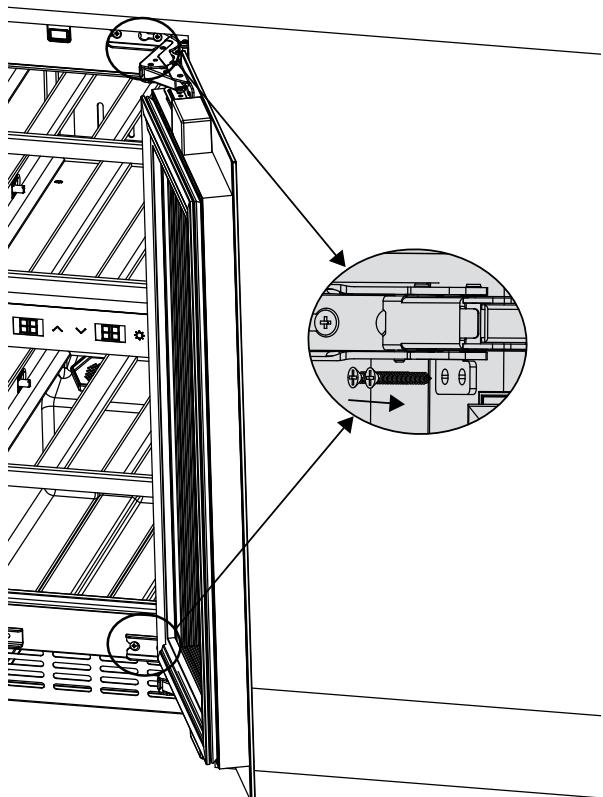
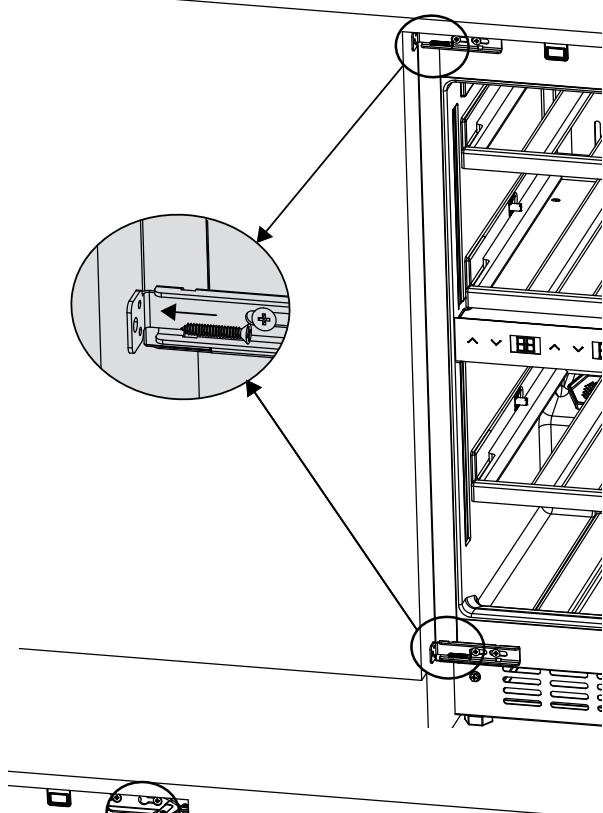
7. Die im Lieferumfang enthaltenen Abdeckprofile montieren.



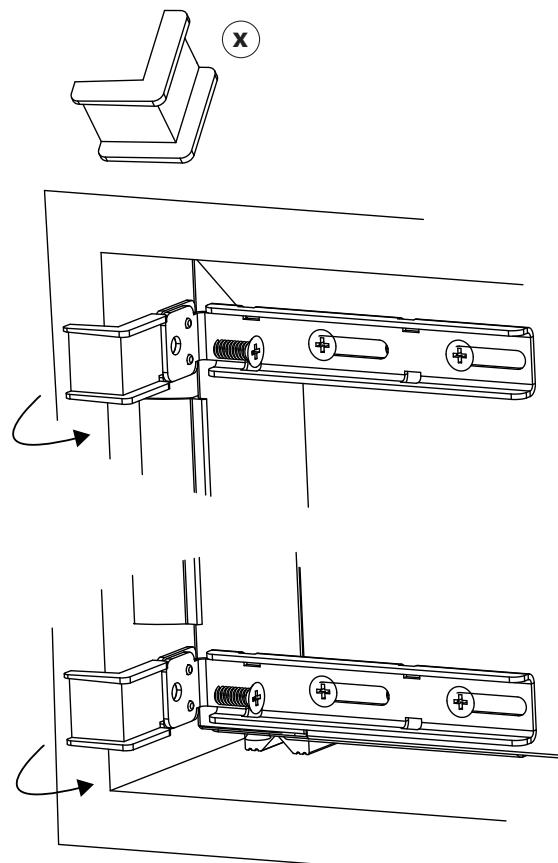
8. Schieben Sie das Gerät vollständig in die Nische. Überprüfen Sie die Abstände rundherum. Die Abstandshalterungen helfen Ihnen dabei, das Gerät frontbüding in der Nische zu positionieren. Lösen Sie die Schrauben (1), verschieben Sie die Abstandshalter zur Möbelwand und befestigen Sie die Schrauben wieder.



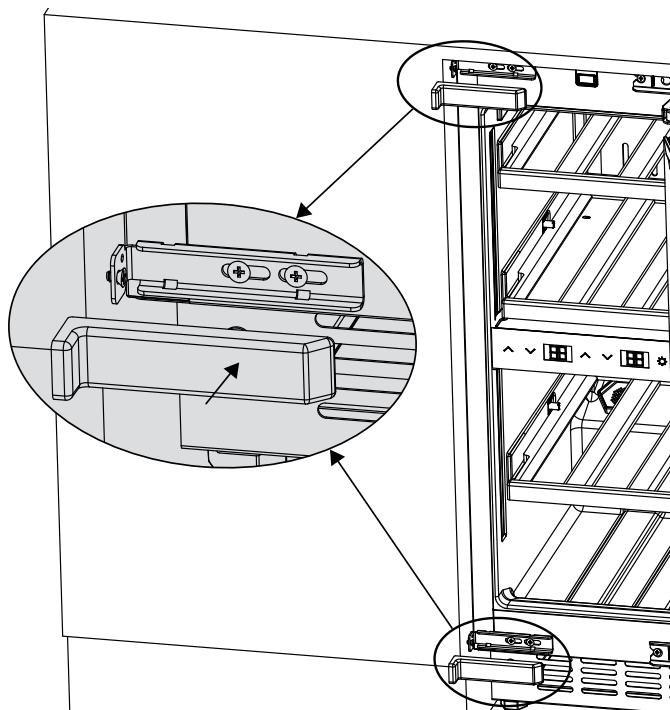
9. Gerät mit den Schrauben aus dem Lieferumfang durch die Abstandshalter und Befestigungswinkel am Möbelkörper befestigen.



10. Das vordere Teil (x) des Abstandhalters abknicken. Dieser Teil kann entsorgt werden.



11. Die im Lieferumfang enthaltenen Abdeckungen aufsetzen.



2.7 Tür ausrichten

EN

FR

IT

ES

NL

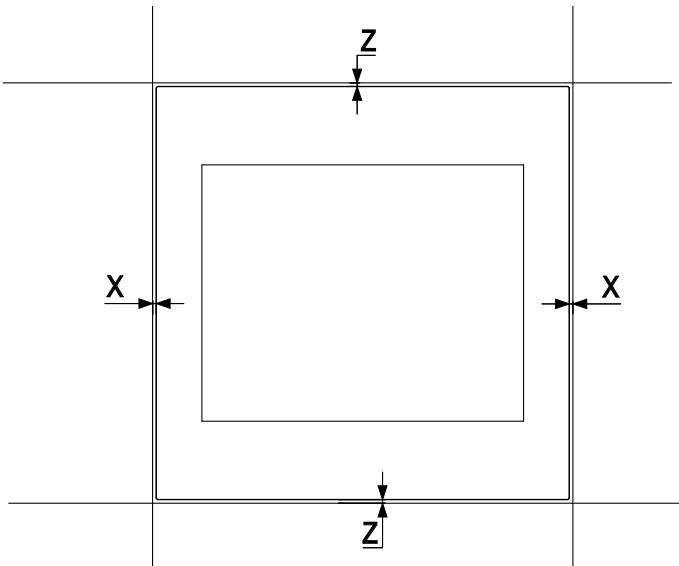
RU

SV

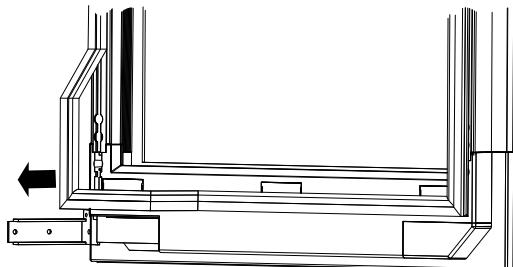
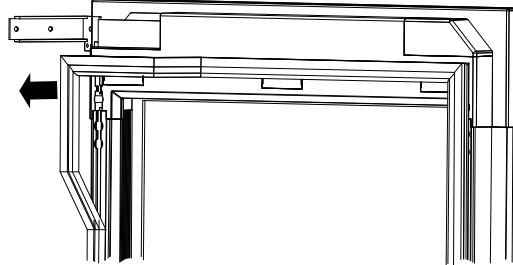
PT

PL

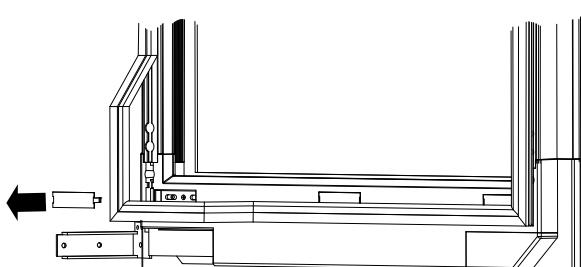
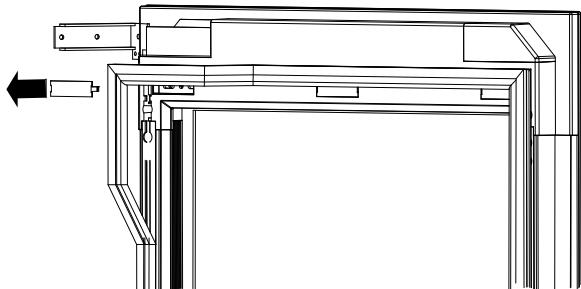
HE



1. Für die Ausrichtung in Richtung X, die Türdichtung entfernen.

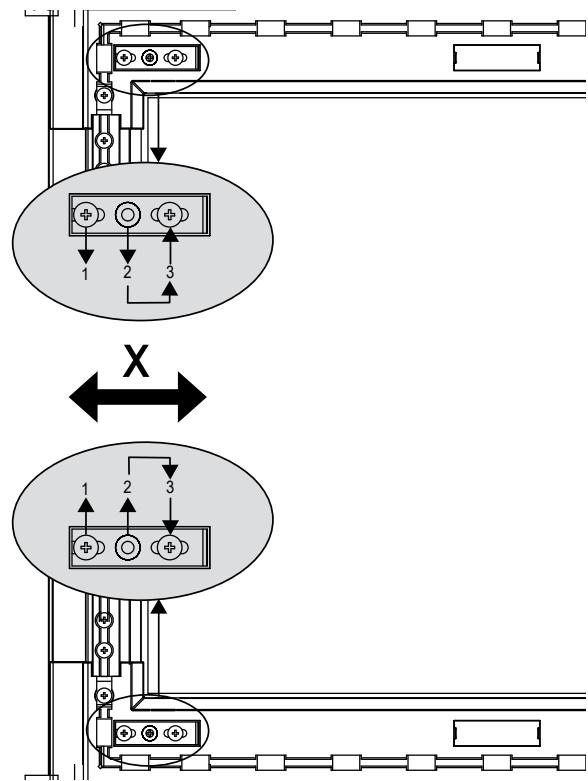


2. Abdeckungen entfernen.

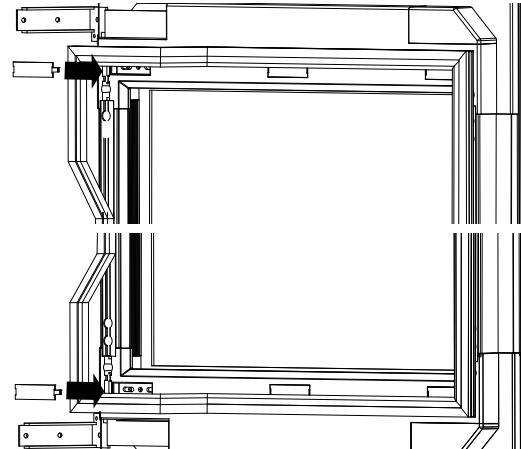


3. Schrauben aus Position 2 lösen und in Position 3 setzen. Die Schrauben an Position 1 lösen und die Tür ausrichten.

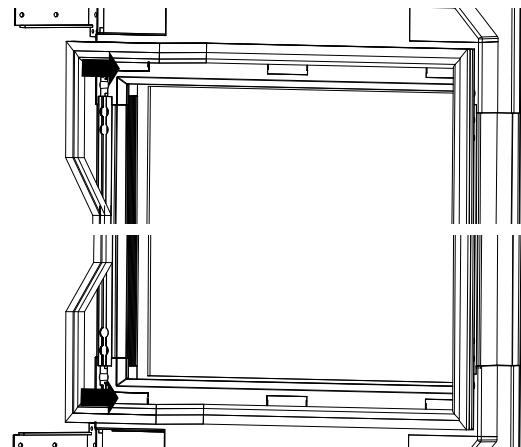
4. Dann die Schrauben entsprechend an Position 1 und 3 festziehen.



5. Abdeckung montieren.



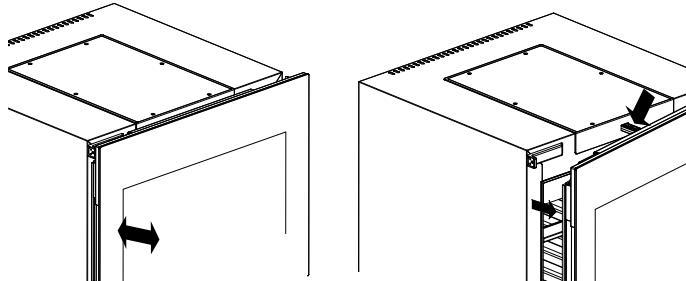
6. Türdichtung montieren.



7. Für die Ausrichtung in Richtung Z, die Höhe der Stellfüße verändern.

2.8 Tür öffnen

- Ist das Gerät vollständig angeschlossen, kann die Tür mit einem leichten Druck am Türrahmen geöffnet werden. Der Sensor reagiert und die Tür öffnet sich ein Stück weit. Ziehen Sie die Tür dann mit der Hand ganz auf.
- Wenn das Gerät nicht eingeschaltet ist oder der Stecker nicht eingesteckt ist, benötigen Sie den mitgelieferten Saugnapf, um die Tür zu öffnen. Setzen Sie den Saugnapf mittig des Türrahmens an und ziehen Sie die Tür dann vorsichtig ein Stück weit auf. Ziehen Sie die Tür dann mit der Hand ganz auf.

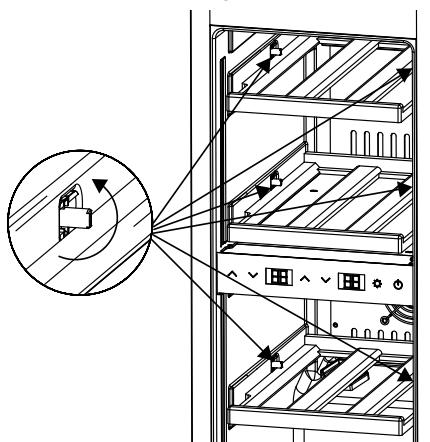


2.9 Holzlagerböden

Die Holzlagerböden lassen sich aus- und einschieben.

2.9.1 Holzlagerboden entfernen und einsetzen

- Ziehen Sie den Holzlagerboden heraus und entnehmen Sie die Flaschen.
- Klappen Sie die Keile an der jeweils linken und rechten Seite der Holzlagerböden nach oben.
- Entnehmen Sie den Lagerboden aus dem Gerät.



- Wenn Sie die Holzlagerböden wiedereinsetzen, achten Sie darauf, die Keile wieder herunter zu klappen, damit die Holzlagerböden beim Herausziehen stoppen.

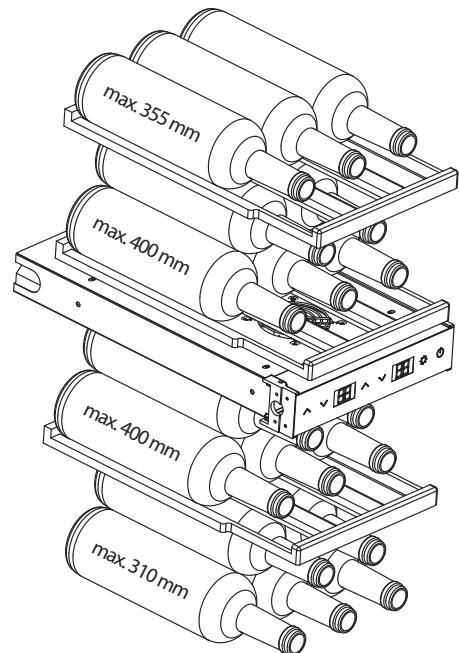
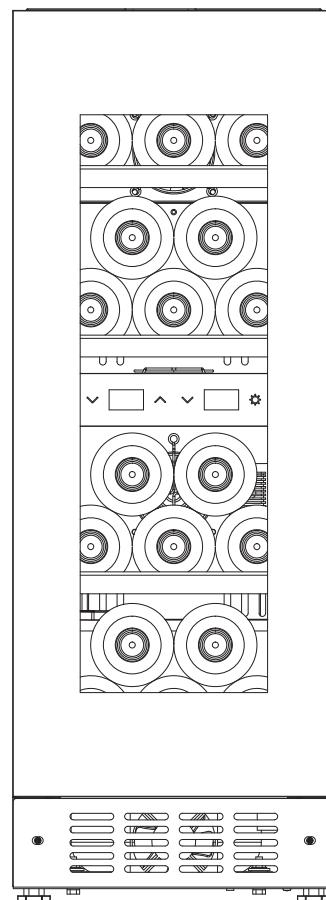
HINWEIS

- Achten Sie sorgfältig darauf, dass die Holzlagerböden richtig eingelegt sind, bevor Sie Flaschen darauflegen.
- Achten Sie auf eine gleichmäßige Verteilung der Flaschen im Innenraum.
- Achten Sie darauf, den Boden vollständig einzuschieben, damit sich die Tür vernünftig schließen lässt.

2.10 Option der Flaschenlagerung

Die Angabe der maximalen Flaschenlagerung bezieht sich auf Standard-Bordeaux-Flaschen mit einem Durchmesser von max. 76 mm.

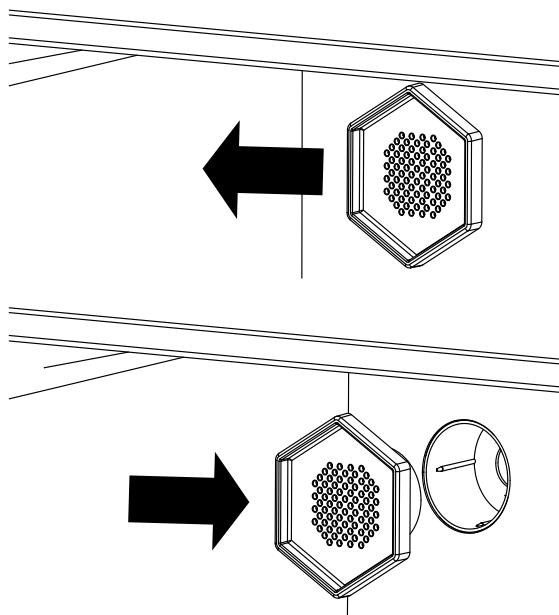
Es können insgesamt 18 Flaschen gelagert werden.



2.11 Aktivkohlefilter auswechseln

Tauschen Sie den Aktivkohlefilter (Caso-Artikel Nr. 692) einmal im Jahr aus.

1. Entnehmen Sie dazu die Flaschen, die sich vor dem Aktivkohlefilter befinden.
2. Ersetzen Sie den vorhandenen Filter durch einen neuen, indem Sie in nach oben herausziehen und den neuen einstecken.



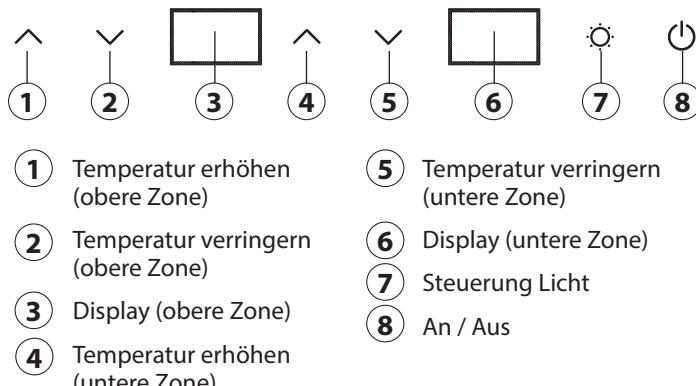
2.12 Typenschild

Das Typenschild mit den Anschluss- und Leistungsdaten befindet sich an der Rückseite des Gerätes.

3 Bedienung und Betrieb

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zur Bedienung des Gerätes. Beachten Sie die Hinweise, um Gefahren und Beschädigungen zu vermeiden.

3.1 Bedienelemente



3.1.1 Symbole im Display

ECO ECO-Modus ist aktiv

Gerät verringert die Temperatur: Das Symbol erlischt sobald das Gerät die eingestellte Temperatur erreicht hat.

Tür ist geschlossen

Temperaturanzeige in °C

Temperaturanzeige in °F

3.2 Betrieb des Geräts

HINWEIS

- Aufgrund des im Gerät verbauten 2 Zonen Kühl- und Lüftungssystem ist die Temperatureinstellung der beiden Zonen voneinander abhängig. Das bedeutet, dass die Temperatur der unteren Zone nicht unter die der oberen Zone eingestellt werden kann.
- Bei der Verwendung beider Zonen mit unterschiedlichen Lagerungstemperaturen kann die Temperatur der oberen Zone dementsprechend nur niedriger oder gleich der Temperatur der unteren Zone eingestellt werden.
- Große eingestellte Temperaturdifferenzen beider Zonen begünstigen einen hohen Energieverbrauch.

3.2.1 Ein- und Ausschalten

1. Stecken Sie den Netzstecker ein.
2. Die An / Aus Taste blinkt.
3. Drücken Sie die An / Aus Taste.
4. Die zuletzt eingestellte Temperatur wird im Display angezeigt.
5. Um das Gerät auszuschalten halten Sie die An / Aus Taste gedrückt bis die Anzeige im Display erlischt.

3.2.2 Einstellen der Temperatur

1. Schalten Sie das Gerät an.
2. Die zuletzt eingestellte Temperatur wird im Display angezeigt.
3. Durch gleichzeitiges Drücken der beiden linken Pfeiltasten können Sie zwischen der Temperaturanzeige in °C und °F wechseln.
4. Die Einstellung der gewählten Temperatureinheit wird gespeichert wenn die Anzeige auf dem Display aufhört zu blinken und konstant leuchtet.
5. Durch drücken der beiden Pfeiltasten lassen sich Temperaturen in 1-Schritten im Bereich von 5 °C bis 20 °C (41 °F bis 68 °F) einstellen.
6. Ca. 5 Sekunden nach dem letzten Drücken einer Taste ist die gewünschte Temperatur gespeichert und die Anzeige auf dem Display hört auf zu blinken und leuchtet konstant.
7. Die aktuelle Temperatur des Geräts wird angezeigt.

HINWEIS

- Temperaturrempfehlung für Rotwein: 12°C – 18°C und Weißwein: 6°C – 10°C.
- Die besten Kühl- und Verbrauchsergebnisse kann das Gerät bei einer empfohlenen Umgebungstemperatur von 16 – 20 °C erreichen.
- Die Temperatur im Gerät hängt von der Umgebungstemperatur, der Anzahl der Flaschen sowie der gewählten Temperatur ab.
- Beachten Sie, dass Ihr Gerät zum Kühlen von Wein dient. Die maximal im Innenraum erreichbare Temperatur kann dabei nicht wesentlich ÜBER der Umgebungstemperatur am Aufstellort liegen.

3.3 Beleuchtung

3.3.1 Eco-Modus einstellen

Bei aktiviertem ECO-Modus ist der Innenraum des Geräts bei geschlossener Tür nicht beleuchtet.

1. Drücken Sie die Licht-Taste.
2. Im Display erscheint das Symbol „ECO“.
3. Schließen Sie die Tür.
4. Die LED-Beleuchtung schaltet sich aus. Wenn Sie die Tür erneut öffnen, geht die Beleuchtung wieder an.
5. Zum Deaktivieren des ECO-Modus, drücken Sie erneut die Licht-Taste. Die LED-Streifen leuchten konstant, also auch bei geschlossener Tür.

HINWEIS

- Zur Energiesparung schaltet die Beleuchtung nach 4 Stunden ab.

3.3.2 Einstellen der Lichtintensität

Sie können die Lichtintensität in 4 Stufen einstellen. Die Stufen sind 25 %, 50 %, 75 % und 100 %.

1. Schalten Sie das Gerät an.
2. Die LED-Streifen leuchten auf.
3. Halten Sie die Licht Taste gedrückt.
4. Das Gerät piept einmal kurz.
5. Durch erneutes kurzes drücken der Lichttaste, können Sie zwischen den vier Lichtstufen wählen (L1 - L4).

3.4 Ton ausschalten

Um den Ton des Gerätes auszuschalten drücken Sie gleichzeitig die rechte Pfeil nach unten und die Licht-Taste. Mit dieser Tastenkombination lässt sich der Ton auch wieder einschalten.

3.5 WiFi-Steuerung

Das Gerät lässt sich optional per App über WiFi steuern bzw. programmieren. Sie können sich mit dem Gerät verbinden indem Sie gleichzeitig die Licht Taste und die An / Aus Taste drücken. Falls Sie den „Verbindungs-Modus“ ausversehen gestartet haben, drücken Sie kurz die An / Aus Taste. Laden Sie hierzu die CASO Control App auf Ihr Smartphone oder Tablet. Details zur App, dem Funktionsumfang, sowie eine Installationsanleitung finden Sie auf unserer Website www.casoapp.com/help.

4 Reinigung und Pflege

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zur Reinigung und Pflege des Gerätes. Beachten Sie die Hinweise um Beschädigungen durch falsche Reinigung des Gerätes zu vermeiden.

4.1 Sicherheitshinweise

⚠ VORSICHT

Beachten Sie die folgenden Sicherheitshinweise, bevor Sie mit der Reinigung des Gerätes beginnen:

- Bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen, reinigen Sie es gründlich.
- Schalten Sie das Gerät vor dem Reinigen aus und ziehen Sie den Stecker aus der Wandsteckdose und entnehmen Sie alle Flaschen.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit harten, kratzenden oder scheuernden Reinigungsmitteln wie Stahlwolle o.Ä.

4.2 Reinigung

◆ Innenraum

Reinigen Sie den Innenraum mit lauwarmem Wasser, einem weichen Lappen und einem milden Reinigungsmittel.

Wischen Sie das Gerät gründlich mit einem weichen Tuch trocken.

◆ Türdichtung

Achten Sie besonders darauf, dass die Türdichtung sauber ist, damit das Gerät einwandfrei arbeiten kann. Sie können die Türdichtung zur Reinigung entnehmen und mit einem feuchten Tuch säubern.

◆ Gehäuse

Die Außenseite des Gerätes lässt sich mit einem milden Reinigungsmittel und lauwarmem Wasser reinigen. Wischen Sie das Gerät danach gründlich mit einem weichen Tuch trocken.

◆ Abzugsöffnung/Ventilator

Die Abzugsöffnung kann z. B. durch Staub blockiert sein und die Kühlleffizienz des Gerätes beeinträchtigen. Saugen Sie die Abzugsöffnung frei, falls notwendig.

◆ Automatische Abtaufunktion

Das Gerät verfügt über eine automatische Abtaufunktion. Es muss nicht manuell abgetaut werden.

5 Störungsbehebung

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Hinweise zur Störungslokalisierung und Störungsbehebung. Beachten Sie die Hinweise, um Gefahren und Beschädigungen zu vermeiden.

5.1 Sicherheitshinweise

⚠ VORSICHT

- Reparaturen an Elektrogeräten dürfen nur von Fachleuten durchgeführt werden, die vom Hersteller geschult sind.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer und Schäden am Gerät entstehen.

5.2 Tabelle Störungsursachen und -behebung

Die nachfolgende Tabelle hilft bei der Lokalisierung und Behebung kleinerer Störungen.

Störung	Mögliche Ursache
Die Kühlleistung ist unbefriedigend.	<ul style="list-style-type: none">• Prüfen Sie die Temperaturreinstellung.• Die Umgebung erfordert eventuell eine andere Einstellung.• Die Tür wird zu oft geöffnet.• Die Tür wurde nicht komplett geschlossen.• Die Türdichtung dichtet nicht ausreichend ab.• Der Weinkühlschrank hat nicht ausreichend Abstand.• Die Umgebung erfordert eventuell eine andere Einstellung.
Das Licht funktioniert nicht.	Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Vibrationen und/oder das Gerät ist zu laut. Die Tür schließt nicht richtig.	<ul style="list-style-type: none">• Prüfen Sie, ob das Gerät eben steht.• Die Tür schließt nicht richtig.• Die Türen wurden verkehrt herum oder nicht richtig angebracht.• Die Dichtung ist abgenutzt. Die Böden sind verrutscht.
Keine Betriebsgeräusche wahrnehmbar (Kompressor).	Der Kompressor startet nicht, wenn die Raumtemperatur niedriger ist, als die gewünschte Temperatur.
Gurgelndes Geräusch, das auf Flüssigkeit hindeutet.	Das Geräusch des Kompressors, wenn er seine Arbeit aufnimmt oder stoppt. Das Geräusch des Gefriermittels im Kühlkreislauf.
Das automatische Öffnen der Tür funktioniert nicht.	Entnehmen Sie die Türdichtungen und kneten Sie diese durch. Setzen Sie die Türdichtungen wieder ein.
Fehlermeldung H1 und  erscheint im Display	Die Tür ist länger als 1 Minute geöffnet. Es entsteht ein Temperaturverlust im Innenraum.
Fehlermeldung H2 und  erscheint im Display	Fehler des Temperatursensors - Wenden Sie sich an den Kundendienst.
Fehlermeldung H3	Kühlmittel-Leck - Wenden Sie sich an den Kundendienst.

DE

EN

FR

IT

ES

NL

RU

SV

PT

PL

HE

DE	Fehlermeldung „-“	Fehlerhafte Kompressorleistung - Wenden Sie sich an den Kundendienst.
EN	Fehlermeldung CE1	WiFi Verbindung zum WiFi-Modul besteht, jedoch keine Verbindung zum Internet.
FR	Fehlermeldung CE2	DNS-Fehler - WiFi Verbindung zum Router besteht, jedoch keine Verbindung zum Internetserver.
IT	Fehlermeldung CE3	CASO Cloud Server nicht erreichbar
ES	Fehlermeldung CE4	WiFi nicht gefunden, evtl. Signal zu schwach
NL	Fehlermeldung CE5	Update Server nicht erreichbar

HINWEIS

- Wenn Sie mit den oben genannten Schritten das Problem nicht lösen können, wenden Sie sich kostenlos an den Kundendienst.

anspruch ausgeschlossen. Dieses Gerät ist für den Gebrauch im privaten Bereich (Haushalteinsatz) konstruiert und leistungsmäßig ausgelegt. Eine etwaige Nutzung im gewerblichen Einsatz fällt nur soweit unter die Garantie, wie es sich im Umfang mit der Beanspruchung einer privaten Nutzung vergleichen lässt. Es ist nicht für den weitergehenden, gewerblichen Gebrauch bestimmt.

Bei berechtigten Reklamationen werden wir das mangelhafte Gerät nach unserer Wahl reparieren oder gegen ein mängelfreies Gerät austauschen. Offene Mängel sind innerhalb von 14 Tagen nach Lieferung anzuzeigen. Weitere Ansprüche sind ausgeschlossen.

Zur Geltendmachung eines Garantieanspruches setzen Sie sich bitte vor einer Rücksendung des Gerätes (immer mit Kaufbeleg!) mit uns in Verbindung. Unsere Kontaktdataen („Garantiegeber“) finden Sie am Beginn dieser Bedienungsanleitung.

6 Entsorgung des Altgerätes

Elektrische und elektronische Altgeräte enthalten vielfach noch wertvolle Materialien. Sie enthalten aber auch schädliche Stoffe, die für ihre Funktion und Sicherheit notwendig waren. Im Restmüll oder bei falscher Behandlung können diese der menschlichen Gesundheit und der Umwelt schaden. Geben Sie Ihr Altgerät deshalb auf keinen Fall in den Restmüll.



HINWEIS

- Nutzen Sie die von Ihrem Wohnort eingerichtete Sammelstelle zur Rückgabe und Verwertung elektrischer und elektronischer Altgeräte. Informieren Sie sich gegebenenfalls bei Ihrem Rathaus, Ihrer Müllabfuhr oder bei Ihrem Händler.
- Sorgen Sie dafür, dass Ihr Altgerät bis zum Abtransport kindersicher aufbewahrt wird. Entfernen Sie die Kühlfächer die Trennwände und verschiebbaren Einsätze aus dem Innenraum, sodass Kinder nicht versehentlich verletzt werden können.
- Das Treibmittel innerhalb des Gerätes ist brennbar. Die Entsorgung von diesem feuergefährlichen Material muss in Übereinstimmung mit nationalen Regulierungen erfolgen.

6.1 Entsorgung der Verpackung

Die Verpackung schützt das Gerät vor Transportschäden.



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recycelbar.

Die Rückführung der Verpackung in den Materialkreislauf spart Rohstoffe und verringert das Abfallaufkommen. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien an den Sammelstellen für das Verwertungssystem »Grüner Punkt«.

7 Garantie

Für dieses Produkt übernehmen wir beginnend vom Verkaufsdatum 24 Monate Garantie für Mängel, die auf Fertigungs- oder Werkstofffehler zurückzuführen sind. Unsere Garantie gilt für Deutschland, Österreich und die Niederlande. Für alle anderen Länder kontaktieren Sie uns bitte.

Ihre gesetzlichen Gewährleistungsansprüche nach §437 ff. BGB bleiben hiervon unberührt. Die Inanspruchnahme Ihrer gesetzlichen Mängelrechte ist für Sie unentgeltlich. In der Garantie nicht enthalten sind Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Einsatz entstanden sind, sowie Mängel, welche die Funktion oder den Wert des Gerätes nur geringfügig beeinflussen. Weitergehend sind Verschleißteile, Transportschäden, soweit wir dies nicht zu verantworten haben, sowie Schäden, die durch nicht von uns durchgeführte Reparaturen entstanden sind, vom Garantie-

Table of contents - Operation

1	General	40
1.1	Information on this manual	40
1.2	Limitation of liability	40
1.3	Copyright protection.....	40
1.4	Delivery scope and transport inspection	40
1.5	Unpacking	40
2	Design and Function.....	40
2.1	Appliance dimensions.....	41
2.2	Installation dimensions	41
2.3	Appliance ventilation	41
2.4	Complete overview.....	41
2.5	Changing the direction in which the door opens.....	41
2.6	Installation in a kitchen cabinet	42
2.7	Aligning the door.....	45
2.8	How to open the door	46
2.9	Wooden shelves	46
2.9.1	How to remove and insert a shelf	46
2.10	Option for bottle storage	46
2.11	How to change the activated carbon filter	47
2.12	Rating plate.....	47
3	Operation and Handing.....	47
3.1	Operating elements.....	47
3.1.1	Symbols shown on the control panel.....	47
3.2	Operation of the appliance.....	47
3.2.1	Switching on and off	47
3.2.2	Setting the temperature	47
3.3	Illumination.....	47
3.3.1	Setting the "ECO" mode.....	47
3.3.2	Setting light intensity	48
3.4	How to turn off the sound	48
3.5	Wi-Fi control	48
4	Cleaning and Maintenance	48
4.1	Safety information	48
4.2	Cleaning	48
5	Troubleshooting	48
5.1	Safety notices	48
5.2	Troubleshooting table	48
6	Disposal of the Old Device	49
6.1	Disposal of the packaging.....	49
7	Guarantee	49

DE

EN

FR

IT

ES

NL

RU

SV

PT

PL

HE

1 General

Please read the information contained herein so that you can become familiar with your device quickly and take advantage of the full scope of its functions. Your device will serve you for many years if you handle it and care for it properly. We wish you a lot of pleasure in using it!

These Operating Instructions are a component of the WineDeluxe WDU 18 (referred to hereafter as the Device) and provide you with important information for the initial commissioning, safety, intended use and care of the device.

The Operating Instructions must be available at all times at the device. This Operating Manual must be read and applied by every person who is instructed to work with the device:

- Commissioning, • Operation,
- Troubleshooting and/or • Cleaning

Keep the Operating Manual in a safe place and pass it on to the subsequent owner along with the device.

All the technical information, data and notices with regard to the installation, operation and care are completely up-to-date at the time of printing and are compiled to the best of our knowledge and belief, taking our past experience and findings into consideration. No claims can be derived from the information provided, the illustrations or descriptions in this manual.

The manufacturer does not assume any liability for damages arising as a result of the following:

- Non-observance of the manual
- Uses for non-intended purposes
- Improper repairs
- Technical alterations, modifications of the device
- Use of unauthorized spare parts

Modifications of the device are not recommended and are not covered by the guarantee. All translations are carried out to the best of our knowledge. We do not assume any liability for translation errors, not even if the translation was carried out by us or on our instructions. The original German text remains solely binding.

1.1 Information on this manual

This document is copyright protected.

CASO GmbH reserves all the rights, including those for photomechanical reproduction, duplication and distribution using special processes (e.g. data processing, data carriers, data networks), even partially. Subject to content and technical changes.

1.2 Limitation of liability

The device includes the following components:

- WineDeluxe WDU 18
- 3 x wooden shelf
- Spare screws to change the direction in which the door opens
- Operating instructions

1.3 Copyright protection

The device includes the following components:

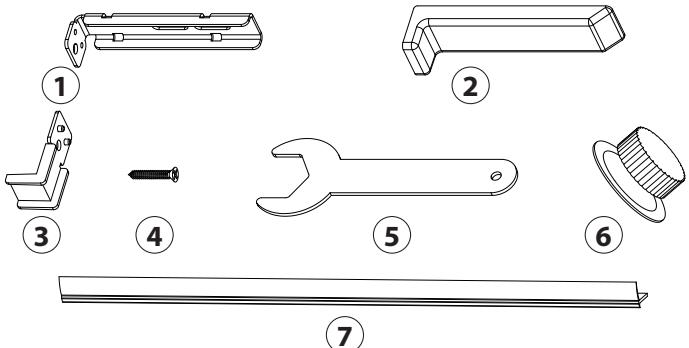
- 1. 2 x mounting brackets
- 2. 2 x covers for the mounting brackets
- 3. 2 x spacers

- 4. 6 x screws

- 5. 1 x Wrench

- 6. 1 x Suction cup

- 7. 2 x cover profiles



1.5 Unpacking

To unpack the appliance, proceed as follows:

- Take the appliance out of the carton and remove the internal and external packaging material.
- Always transport the appliance standing upright.
- Do not tilt the appliance by more than 45 degrees as this may damage the cooling system.
- Clean the interior surfaces with lukewarm water using a soft cloth.
- Wait at least 24 hours before you plug the appliance into mains power and turn it on. Only then should you place wine bottles or beverages in the appliance.

PLEASE NOTE

- Only remove the blue protective film shortly before setting up the device in the location where it will be used, to prevent scratches and dirt accumulations.
- If possible, keep the original packaging for the device for the duration of the guarantee period of the device, in order that the device can be re-packaged properly in the event of a guarantee claim.

WARNING

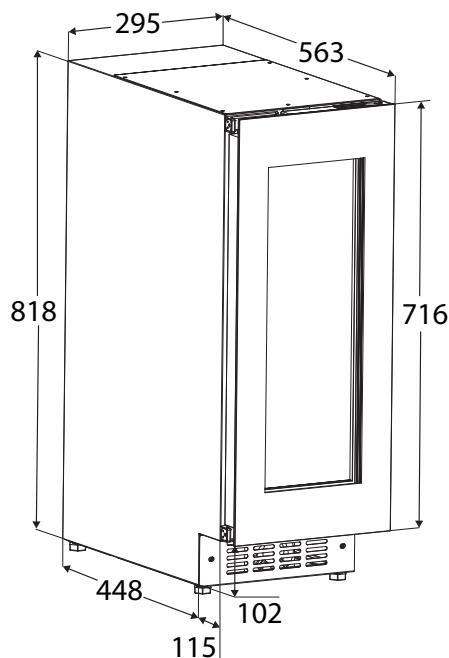
- Warning! Place the appliance carefully to avoid breaking the glass.

2 Design and Function

This chapter provides you with important safety notices on the design and function of the device.

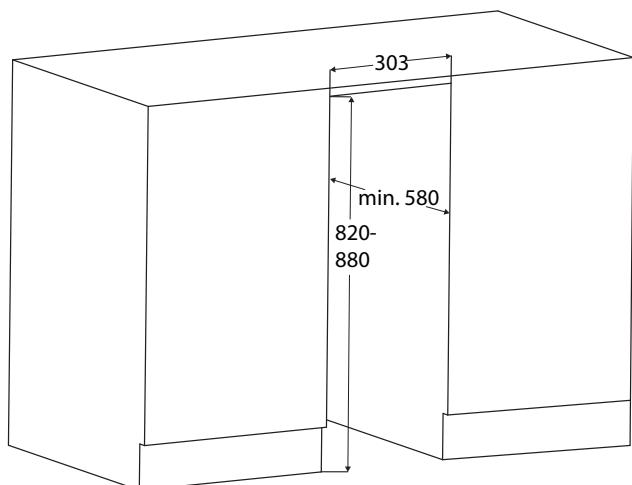
2.1 Appliance dimensions

Side view



*The adjustable feet can be used to increase the installation height to max. 878 mm.

2.2 Installation dimensions



The kitchen cupboard must be aligned horizontally and vertically.

The power cord is 2 m long. The power socket cannot be behind the appliance and must be easily accessible.

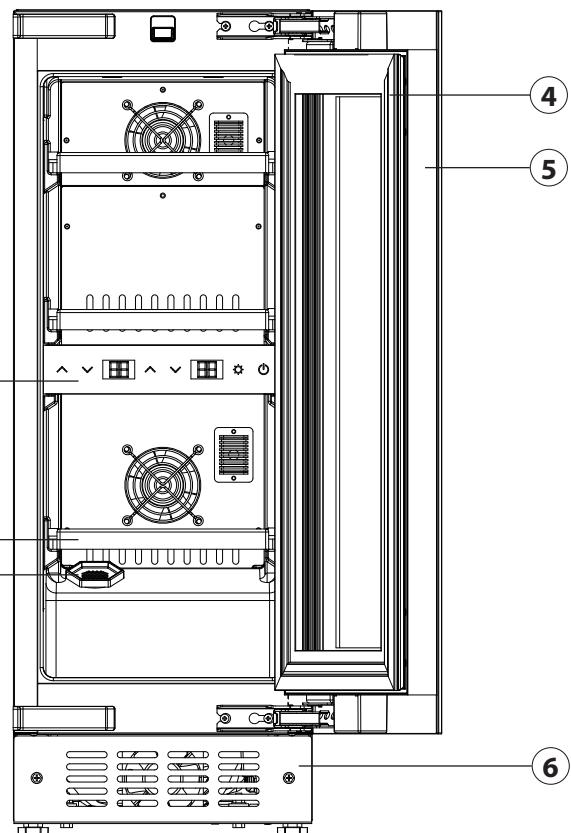
The appliance may only be installed by trained personnel. This requires at least two persons. Check the installation dimensions before installation.

2.3 Appliance ventilation

PLEASE NOTE

- The required air exchange takes place in the plinth area.

2.4 Complete overview



- | | | | |
|---|-------------------------|---|--------------------------|
| ① | control panel | ④ | sealing of the door |
| ② | wooden shelf | ⑤ | door frame |
| ③ | activated carbon filter | ⑥ | removable skirting board |

2.5 Changing the direction in which the door opens

Door hinges should only be changed by a trained specialist. At least two persons are required to change the door hinges. If you want to change the direction which the door opens, you should do this BEFORE installation.

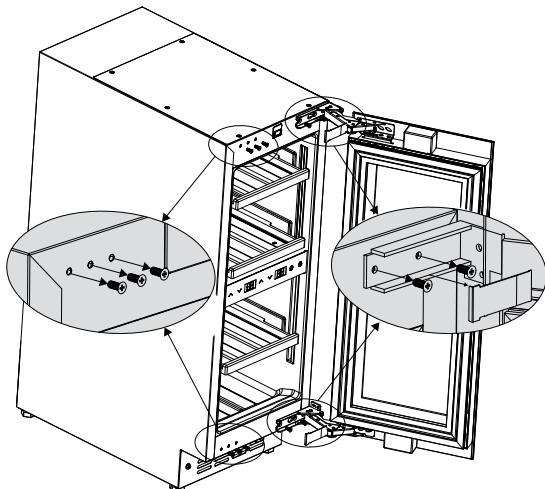
► WARNING

Risk of injury and damage to property

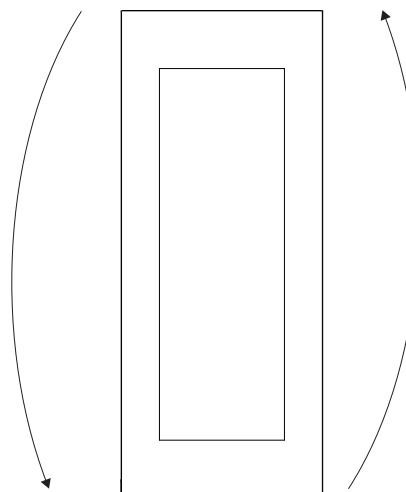
- Heavy weight of the door. Only carry out the modification if you can lift the weight of the door.
- Risk of injury if the door falls out! The door may fall out if the hinges are not screwed in properly. This may result in serious injuries and damage to the door.

1. Disconnect the appliance from mains power when changing the door hinges.
2. Use the supplied suction cup to open the door. To do this, press the suction cup onto the door and turn it until it is firmly attached.

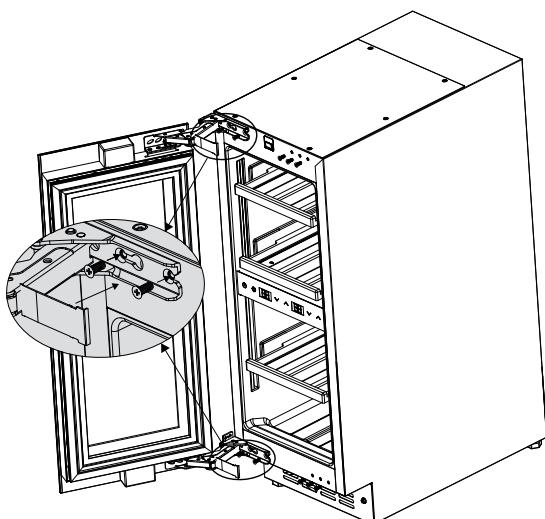
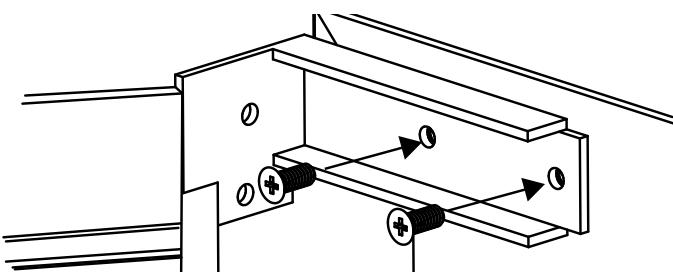
3. Remove the hinge covers and screws.



4. Remove the door and rotate it 180°.



5. Replace the door on the appliance. One person must hold the door while another fits and tightens the screws at the top and bottom of the appliance.



6. Replace the covers. Check that the door is tightly fixed and closes properly.

2.6 Installation in a kitchen cabinet

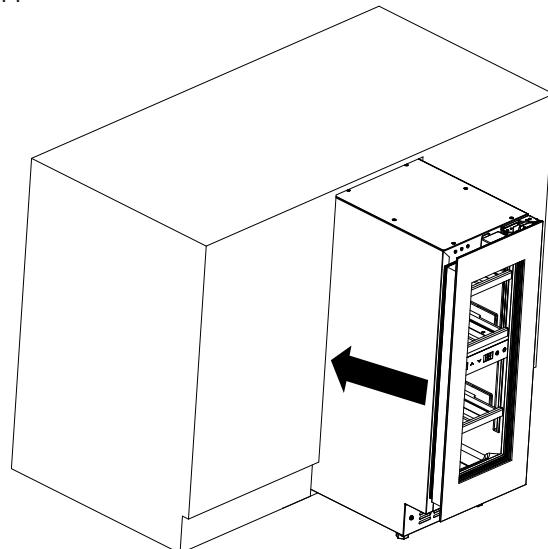
Check the installation dimensions before installation and make sure that you follow the instructions.

⚠ WARNING

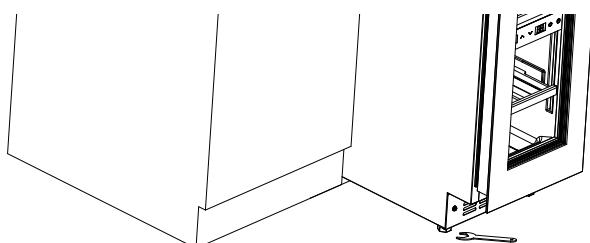
Fire hazard due to short circuits!

- ▶ When pushing the appliance into the opening make sure that the power cord is not pinched, caught or damaged.
- ▶ Do not use the appliance if the power cord is defective.

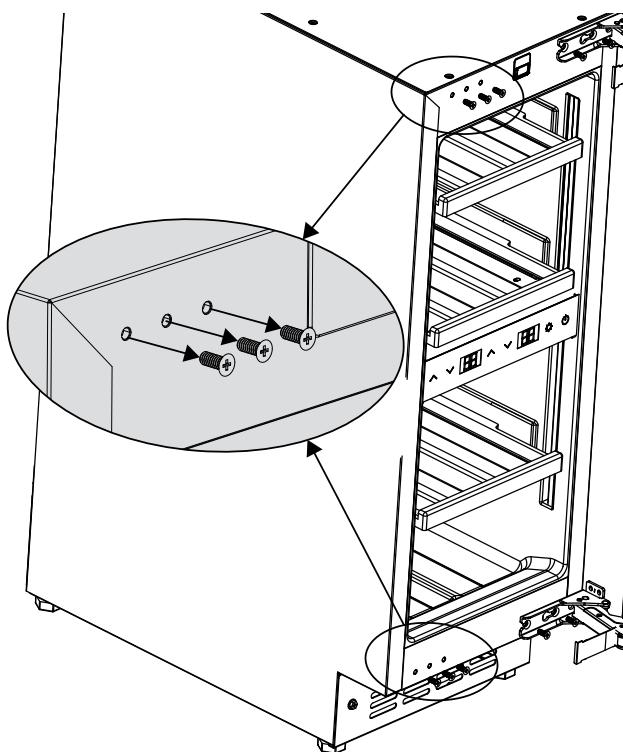
1. Place the power cord near the power socket.
2. Push the appliance into the kitchen cabinet until 2/3 of the appliance is in it.



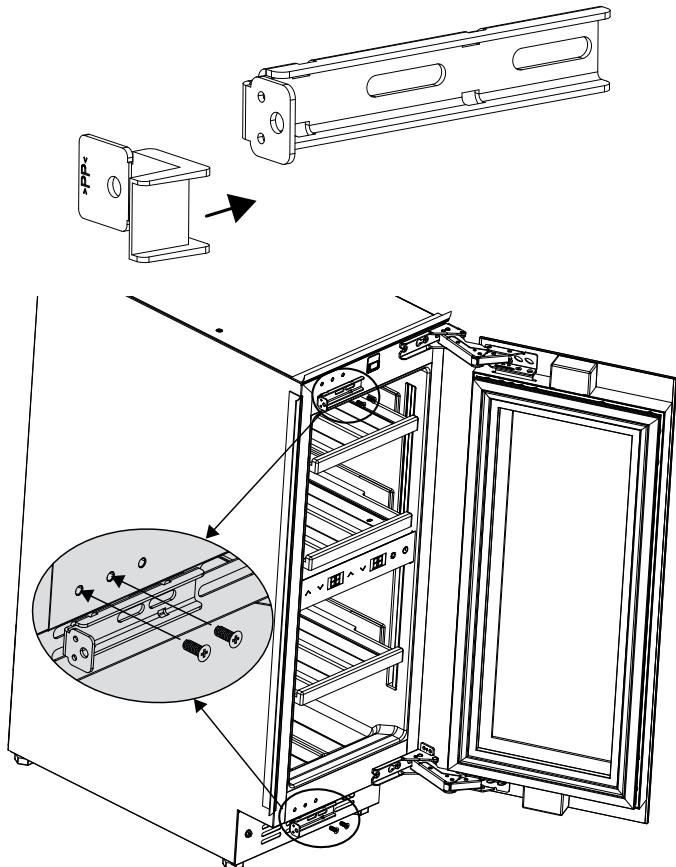
3. Unscrew the adjustable feet using the spanner provided until the appliance is flush with the top of the furniture body. If necessary, pull the appliance out of the recess.



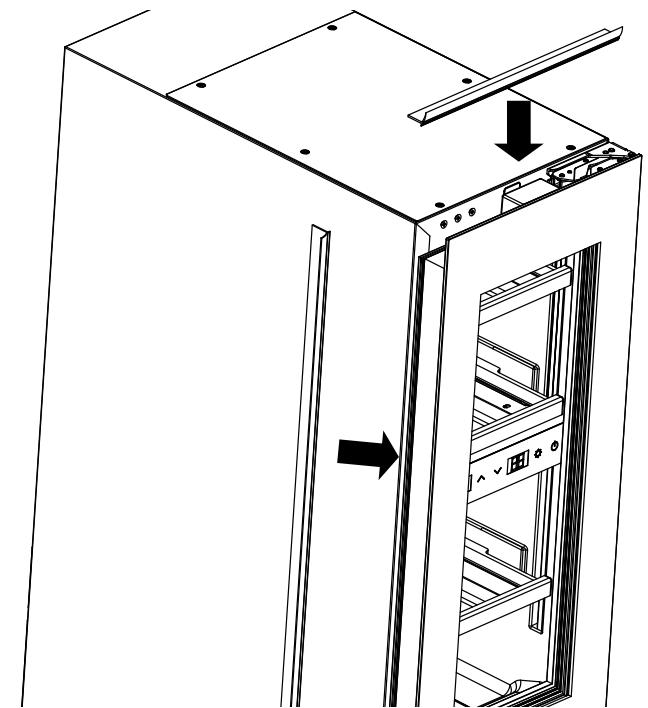
4. Use the supplied suction cup to open the door. To do this, press the suction cup onto the door and turn it until it is firmly attached.
5. Remove the screws on the side which is facing away from the hinges.



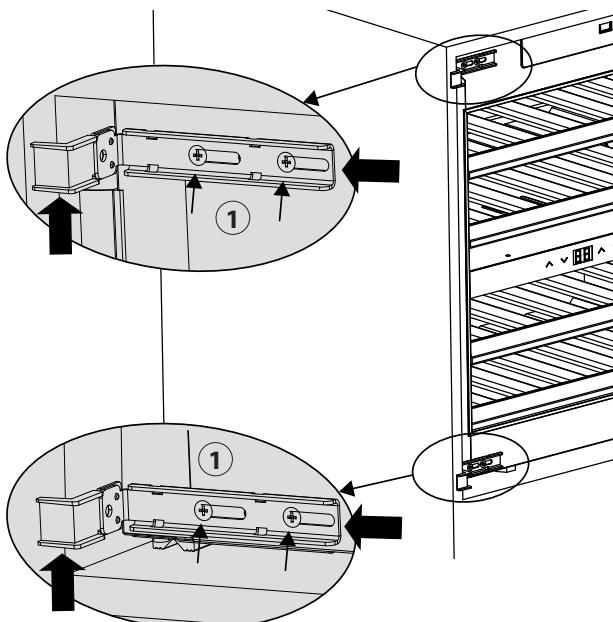
6. Place the spacers on the mounting brackets and screw them together. The position will vary depending on which way the door opens.



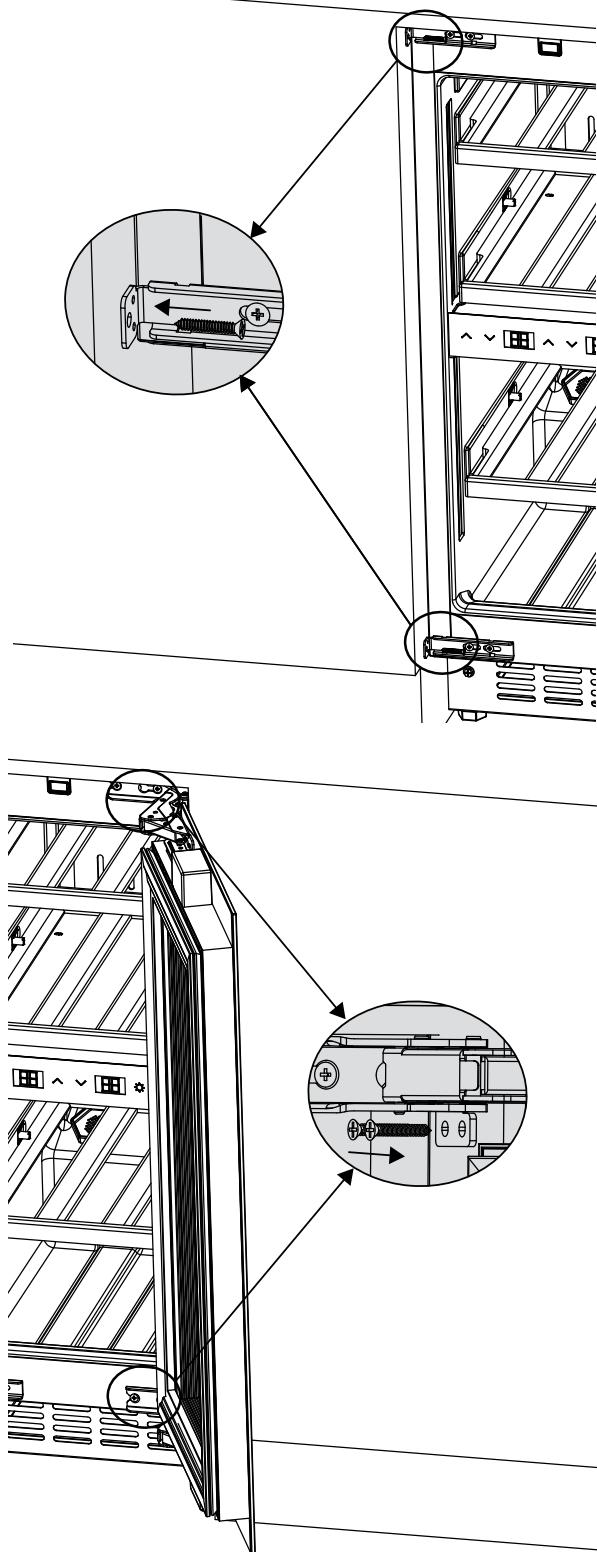
7. Install the supplied cover profiles.



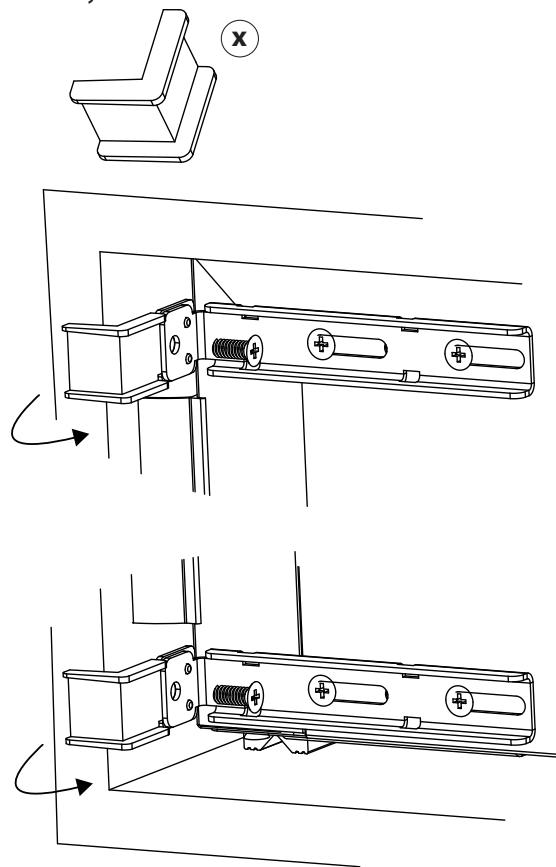
8. Slide the appliance until it is completely in the cabinet. Check all the gaps around the appliance. Use the spacers to position the appliance flush to the front of the cabinet. Loosen the screws (1), slide the spacers towards the side of the cabinet and then continue tightening the screws.



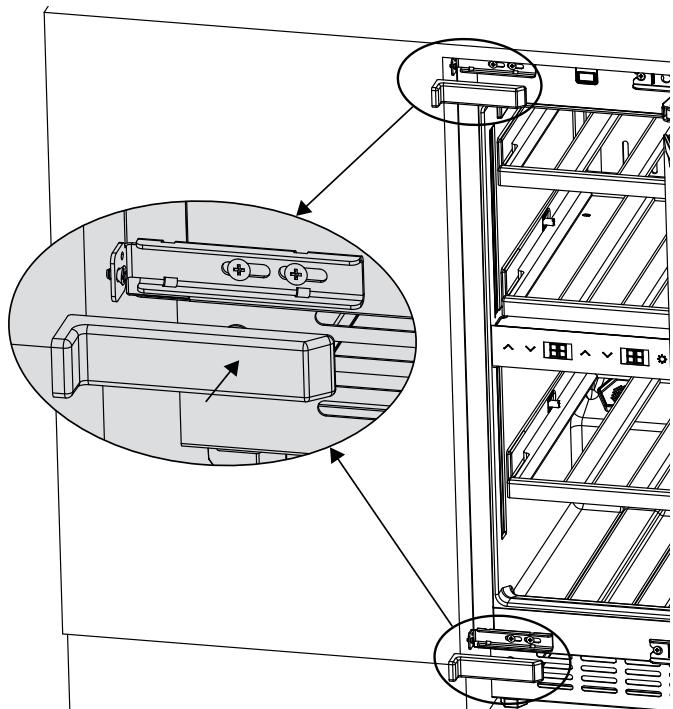
9. Secure the appliance to the kitchen cabinet by pushing the supplied screws through the spacers and the mounting brackets.



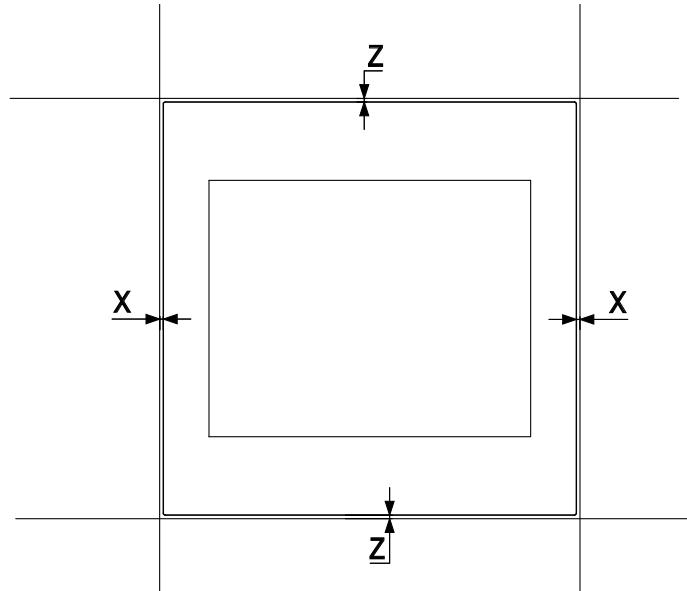
10. Break off the front parts (x) of the spacers. These parts can be thrown away.



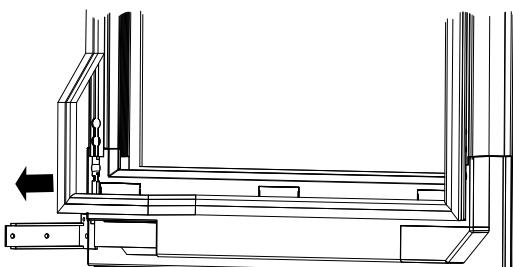
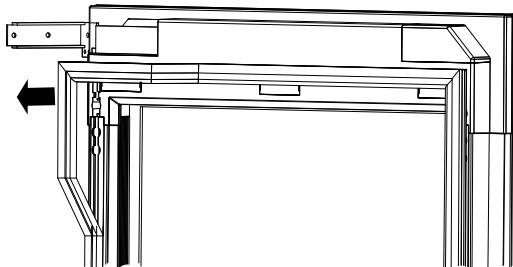
11. Install the supplied covers.



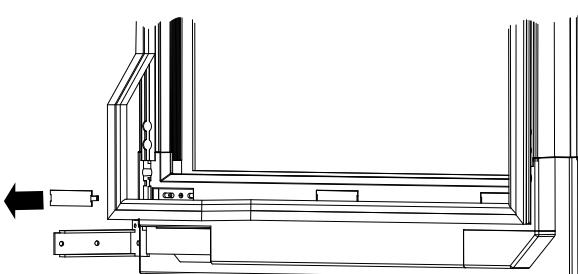
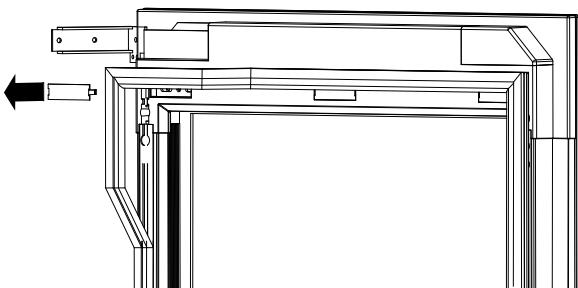
2.7 Aligning the door



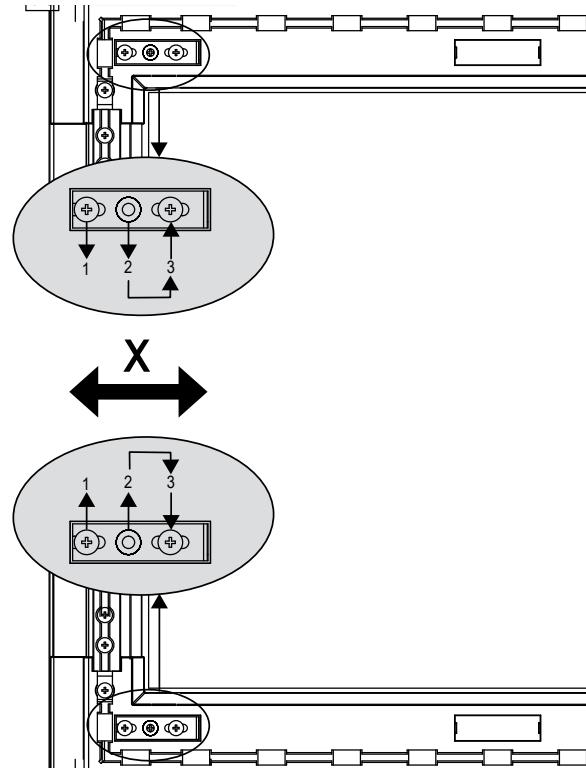
1. To align the door in Direction X, remove the door seal and



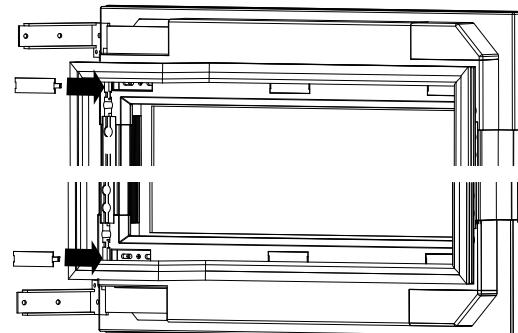
2. the covers.



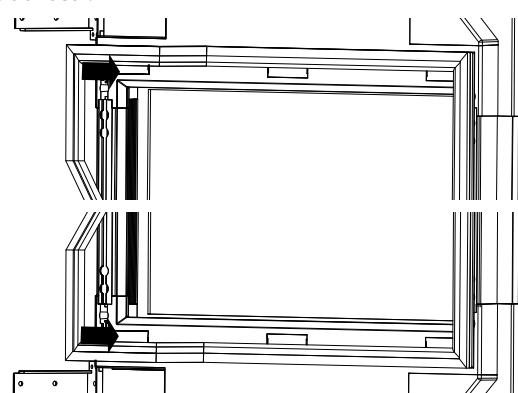
3. Remove the screws in Position 2 and move them to Position 3. Remove the screws in Position 1 and align the door,
4. then tighten the screws in Position 1 and 3.



5. Replace the covers and



6. the door seal.

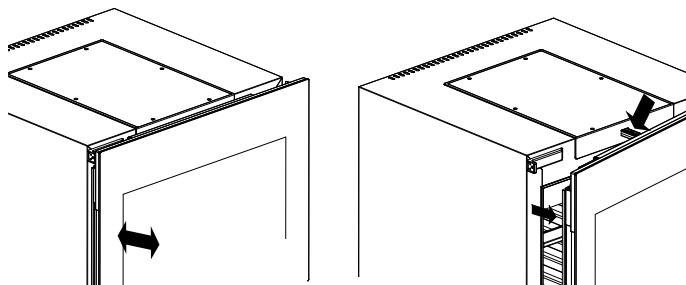


7. To align the door in Direction Z, adjust the height of the feet.

DE
EN
FR
IT
ES
NL
RU
SV
PT
PL
HE

2.8 How to open the door

- When the appliance has been fully installed and switched on, gently press the door frame to open the door. The sensor will react and the door will open a little. Then pull the door fully open by hand.
- If the appliance is not switched on or the plug is not in the socket, then you will need to use the supplied suction cup to open the door. Place the suction cup in the middle of the door frame and then carefully pull the door open a little. Then pull the door fully open by hand.

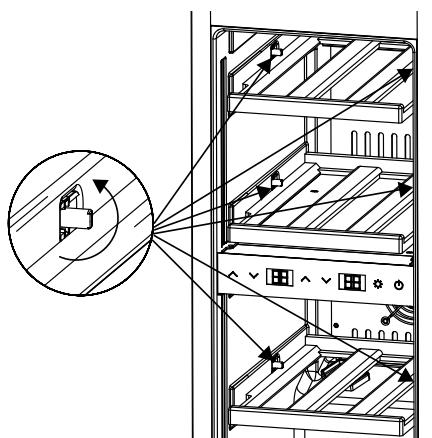


2.9 Wooden shelves

The wooden shelves can be pulled out and pushed in.

2.9.1 How to remove and insert a shelf

- Pull the shelf out of the appliance and remove the bottles.
- Fold the blocks on the left and right side of each wooden shelf upwards.
- Remove the shelf from the appliance.



- When you re-insert the shelves, make sure that you fold the blocks down again so that the wooden shelves are stopped when you pull them out.

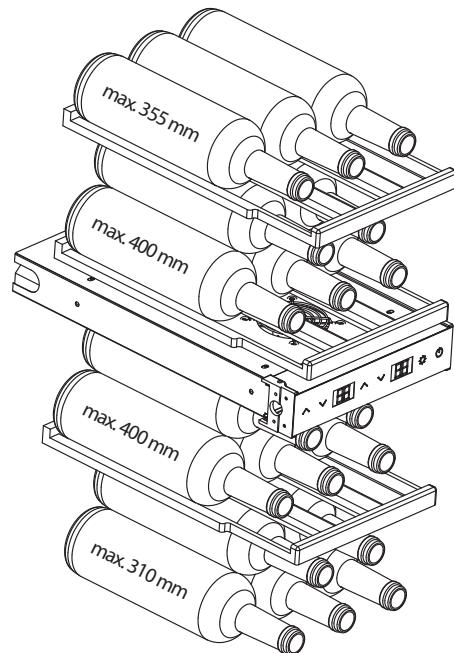
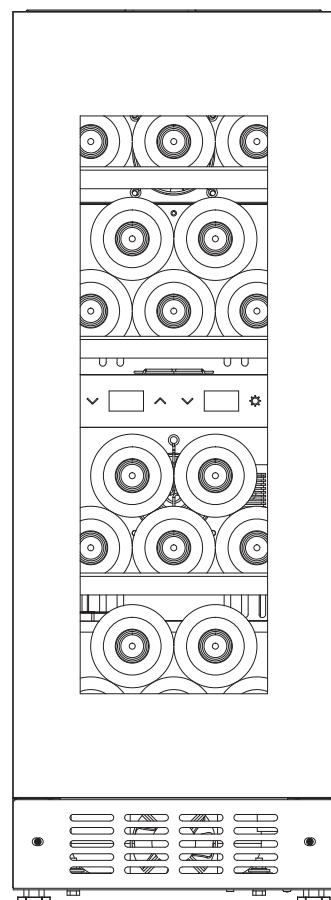
PLEASE NOTE

- Make sure that the shelves are correctly inserted before storing any bottles.
- Spread your bottles out as evenly as possible over the shelves.
- To ensure that the door shuts correctly, make sure that shelves are pushed into the appliance as far as they will go.

2.10 Option for bottle storage

The specification of the maximum bottle storage refers to standard Bordeaux bottles with a diameter of max. 76 mm.

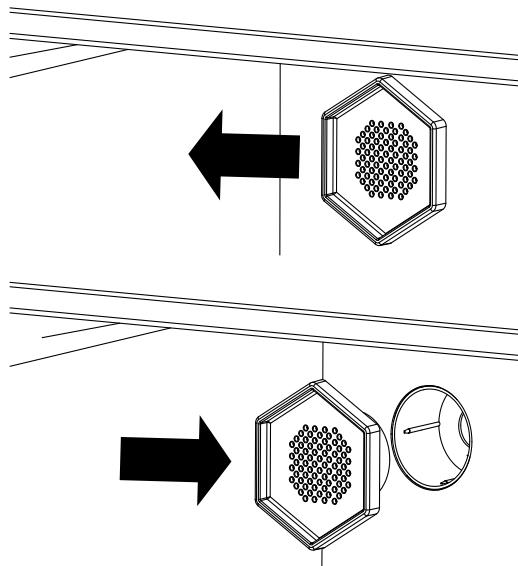
A total of 18 bottles can be stored.



2.11 How to change the activated carbon filter

Replace the activated carbon filter (Caso Item No. 692) once a year.

1. To do this, remove the bottles which are in front of the filter.
2. To replace the existing filter, remove it from the appliance, pulling it in an upwards direction when doing so, and insert a new one.



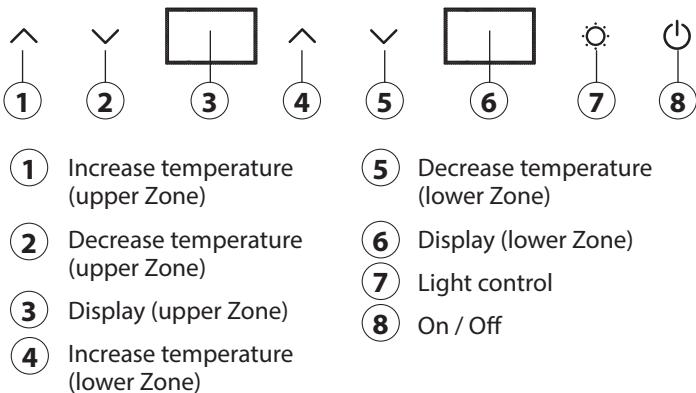
2.12 Rating plate

The rating plate with the connection and performance data can be founded on the back of the device.

3 Operation and Handing

This chapter provides you with important notices with regard to operating the device.

3.1 Operating elements



3.1.1 Symbols shown on the control panel

ECO ECO mode is active

Unit reduces the temperature: The symbol goes out as soon as the unit has reached the set temperature.

Door is closed

Temperature display in °C

Temperature display in °F

3.2 Operation of the appliance

PLEASE NOTE

- Due to the appliance's 2-zone cooling and ventilation system, temperature settings for each zone are independent of the other zone. This means that the temperature of the lower zone cannot be set below that of the upper zone.
- When using both zones with different storage temperatures the temperature in the upper zone can thus only be lower or the same as the temperature in the lower zone.
- A large difference in the temperature settings for each zone can result in higher energy consumption.

3.2.1 Switching on and off

1. Plug the power socket into mains power.
2. The On / Off button flashes.
3. Press the On / Off button.
4. The last selected temperature will be shown on the control panel.
5. To switch the appliance off, press the On / Off button until the symbols on the control panel disappear.

3.2.2 Setting the temperature

1. Turn the appliance on.
2. The last selected temperature will be shown on the control panel.
3. By pressing the two left arrow keys simultaneously, you can switch between the temperature display in °C and °F.
4. The selected temperature unit is saved when the corresponding symbol on the control panel stops flashing and is permanently on.
5. Use the arrow buttons to set the temperature in 1° increments from 5 °C to 20 °C (41 °F to 68 °F).
6. The desired temperature will be stored approx. 5 seconds after the last time you press a button and the symbol on the control panel stops flashing and is permanently on.
7. The appliance's current temperature is shown.

PLEASE NOTE

- Temperature recommendations: Red wine: 12°C – 18°C and white wine: 6°C – 10°C.
- The appliance can achieve the best cooling and consumption results at a recommended ambient temperature of 16 - 20 °C.
- The temperature in the appliance depends on the ambient temperature, the quantity of bottles and the chosen temperature.
- Please note that your appliance is intended to cool wine. The maximum temperature which can be achieved inside the cooler should NOT significantly exceed the ambient temperature in the room.

3.3 Illumination

3.3.1 Setting the "ECO" mode

If you select the "ECO" mode, then the appliance's interior light will turn off when the door is shut.

1. Press the "Light" button.
2. The "ECO" symbol will appear on the control panel display.
3. Shut the door.
4. The LED light will turn off. Next time you open the door, the light will turn on again.
5. To deactivate the "ECO" mode, press the "Light" button again. The LED strips will be permanently on, also when the door is closed.

PLEASE NOTE

- The illumination will switch off after 4 hours to save energy.

3.3.2 Setting light intensity

The light intensity can be set at 4 levels. They are 25 %, 50 %, 75 % and 100 %.

1. Turn the appliance on.
2. The LED strips will light up.
3. Press the "Light" button for a few seconds.
4. The appliance will briefly beep once.
5. Briefly press the "Light" button again to select the desired lighting level (L1 - L4).

3.4 How to turn off the sound

To switch off the sound of the appliance, press the right down arrow and the light key at the same time. You can also use this button combination to turn the sound back on.

3.5 Wi-Fi control

An app is available to control and programme the appliance via Wi-Fi. To connect to the appliance simultaneously press the "Light" and "On / Off" buttons. If you have started the „connection mode" by mistake, briefly press the On / Off key. To use the Wi-Fi mode download the CASO Control app to your smartphone or tablet. Visit our website www.casoapp.com/help for details about the app, the range of functions and instructions on how to install it.

4 Cleaning and Maintenance

This chapter provides you with important notices with regard to cleaning and maintaining the device. Please observe the notices to prevent damages due to cleaning the device incorrectly and to ensure trouble-free operation.

4.1 Safety information

ATTENTION

Please observe the following safety notices, before you commence with cleaning the device:

- Prior to commissioning, clean the appliance thoroughly.
- Turn the appliance off prior to cleaning, remove the plug from the wall socket and remove all the bottles.
- Do not clean the appliance with hard, scratchy or abrasive cleaning agents such as steel wool or the like.

4.2 Cleaning

◆ Interior

Clean the interior surfaces with lukewarm water, a soft cloth and mild detergent. Use a soft cloth to dry the appliance thoroughly.

◆ Door seal

To keep the appliance running efficiently, make sure that the door seal is kept clean. The door seal can be removed for cleaning with a damp cloth.

◆ Cabinet

The cabinet should be cleaned with a mild detergent and warm water. Use a soft, damp cloth for drying.

◆ Exhaust vent/Ventilator

The exhaust vent may become blocked - e.g. by dust - thus impairing the appliance's cooling efficiency. If necessary, use a vacuum cleaner to remove any blockage to the exhaust vent.

◆ Automatic defrosting feature

The appliance has an automatic defrosting feature. You do not need to manually defrost it.

5 Troubleshooting

This chapter provides you with important notices with regard to operating the device. Observe the following notices to avoid dangers and damages.

5.1 Safety notices

ATTENTION

- Only qualified electricians, who have been trained by the manufacturer may carry out any repairs on electrical equipment.
- Improperly performed repairs may result in personal injury or damage to the device.

5.2 Troubleshooting table

The following table assists in localizing and rectifying minor faults.

Fault	Possible cause
Cooling performance is unsatisfactory.	<ul style="list-style-type: none"> • Check the temperature control setting. • External environment may require another setting. • The door is open too often. • The door is not fully closed. • The door seal does not seal properly. • The wine cooler does not have sufficient clearance. • External environment may require another setting.
The light does not work.	Contact our Customer Service.
Vibrations and/or the appliance is too loud. The door does not close correctly.	<ul style="list-style-type: none"> • Check that the appliance is standing level. • The door does not close correctly. • The door was installed the wrong way round or incorrectly. • The seal is worn out. The shelves are out of position.
No running noises can be heard (compressor).	The compressor does not start when the ambient temperature is lower than the desired temperature.
Gurgling sound of liquid.	The sound of the compressor when it starts or stops. The sound of refrigerant flowing through the refrigeration system.
Automatic door opener does not work.	Remove the seal and knead it. Replace the seal.
Error code H1 and  appears in the display	The door has been open for more than 1 minute. Temperature loss in the interior.
Error code H2 and  appears in the display	Temperature sensor error – Contact our Customer Service.
Error code H3	Refrigerant leak - Contact our Customer Service.
Error code „–“	Faulty compressor performance – Contact our Customer Service.
Error code CE1	There is a Wi-Fi connection to the Wi-Fi module but no connection to the Internet.
Error code CE2	DNS error – there is a Wi-Fi connection to the router but no connection to the Internet server.
Error code CE3	CASO Cloud Server is unavailable.
Error code CE4	Wi-Fi not found, signal could be too weak
Error code CE5	Update server is unavailable

PLEASE NOTE

- If you cannot solve the problem by carrying out the steps described above, our Customer Service will help you free of charge.

6 Disposal of the Old Device

Old electric and electronic devices frequently still contain valuable materials. However, they also contain damaging substances, which were necessary for their functionality and safety. If these were put in the non-recyclable waste or were handled incorrectly, they could be detrimental to human health and the environment. Therefore, do not put your old device into the non-recyclable waste under any circumstances.

**PLEASE NOTE**

- Utilise the collection point, established in your town, to return and recycle old electric and electronic devices. If necessary, contact your town hall, local refuse collection service or your dealer for information.
- Blowing gas inside the unit is flammable. The disposal of this flammable material should be in accordance with national regulations.
- Ensure that your old device is stored safely away from children until it is taken away: Remove the drawer doors, the partitions and the movable inserts in the inner space, so that children cannot be accidentally injured.

6.1 Disposal of the packaging

The packaging protects the device against damages during transit. The packaging materials are selected in accordance with environmentally compatible and recycling-related points of view and can therefore be recycled. Returning the packaging back to the material loop saves raw materials and reduces the quantities of accumulated waste. Take any packaging materials that are no longer required to "Green Dot" recycling collection points for disposal.



7 Guarantee

We provide a 24-month guarantee for defects caused by production or material faults, beginning on the date of purchase. Our guarantee is valid for Germany, Austria and the Netherlands. For all other countries, please contact us.

Your legal guarantee claims as per Art. 437 ff. German Civil Code (BGB) will remain unaffected by this. You may exercise your statutory guarantee rights free of charge. The guarantee does not cover damage caused by improper handling or use of the product or defects which have only a minor impact on the product's functionality or value. In addition to this, the guarantee also excludes parts which are subject to wear and tear; transport damages insofar as we are not responsible for them and damages caused by repairs which were not carried out by us.

This product has been constructed for non-commercial use (domestic use) and its performance is designed to meet the corresponding needs. The guarantee only covers commercial use insofar as it is comparable to domestic use. The product is not intended for any other type of commercial use.

In the case of legitimate complaints we may either repair the defective product or replace it with a defect-free product at our discretion. Obvious defects must be notified to us within 14 days of the product's delivery. Any further claims are excluded.

When making a guarantee claim please contact us before you return the product (always with the purchase receipt!). Our contact details ("Guarantor") are provided at the beginning of this instruction manual.



DE	Weitere Sprachen dieser Bedienungsanleitung finden Sie unter www.caso-design.de oder wenn Sie den QR-Code scannen.
EN	To see these operating instructions in more languages, visit www.caso-design.de or scan the QR code.
FR	Vous trouverez ce mode d'emploi en plusieurs langues sur www.caso-design.de ou en scannant le code QR.
IT	Ulteriori lingue di queste istruzioni per l'uso sono disponibili al seguente link www.caso-design.de o scansionando il codice QR.
ES	Este manual de instrucciones está disponible en otros idiomas en www.caso-design.de o escaneando el código QR.
NL	Je vindt deze gebruiksaanwijzing met vertaling in verschillende talen op de volgende link op de website www.caso-design.de . U kunt ook de QR-code scannen om toegang te krijgen tot de vertalingen.
RU	Это руководство по эксплуатации на других языках вы найдете, перейдя по ссылке www.caso-design.de или отсканировав QR-код.
SV	Det finns tillgång till flera språk i denna bruksanvisning på www.caso-design.de eller om du scannar QR-koden.
PT	Pode encontrar este manual de instruções noutras línguas em www.caso-design.de ou através da leitura do código QR.
PL	Więcej języków niniejszej instrukcji obsługi można znaleźć na stronie www.caso-design.de lub skanując kod QR.
HE	שפות נוספות של מדריך הפעלה זה ניתן למצוא בכתובת www.caso-design.de או על ידי סריקת קוד ה

CASO GmbH

Raiffeisenstraße 9 | D-59757 Arnsberg

Service-Hotline International:

Tel.: +49 (0) 29 32 / 80 55 4 – 99 | Fax: +49 (0) 29 32 / 80 55 4 – 77

eMail: kundenservice@caso-design.de | Internet: www.caso-design.de